

紀念誌慶

1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 26

全敬賀 (排名不分先後)

北京支持聯合國召開會議

解決難民問題 越共亦表示願與聯合國合作

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

能否出席會議

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

威脅東亞各國

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

論社

美蘇首腦維也納會議與國際現勢

一九三三年，二次大戰爆發於歐洲，現在已進入第四十年紀念。一九四九年，中國共產黨成立於大陸，現在已進入三十週年紀念。這兩件大事，我們從過去到現在，回顧一下，看看我們從中得到了什麼教訓。

尼加拉瓜

美國記者全部撤退

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

在鷹巢住六天

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

美國必須援助泰國

美援助泰國作戰

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

越南當局的拙劣伎倆

【中國通訊社河內廿日電】越南當局在處理難民問題上，表現出極大的不誠信。他們拒絕與聯合國合作，並試圖通過各種手段，將難民驅逐出境。這種行為，不僅損害了難民的利益，也損害了越南當局的聲譽。

美機自紐約飛抵愛爾蘭

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

獨行歹徒劫機者

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

美蘇禁核協定

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

台北捐款及萬噸白米

救濟馬泰港越南難民

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

蘇航艦隊遊弋在越海域

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

美財長指出石油加價

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

工會領袖主張石油公司收歸國營

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

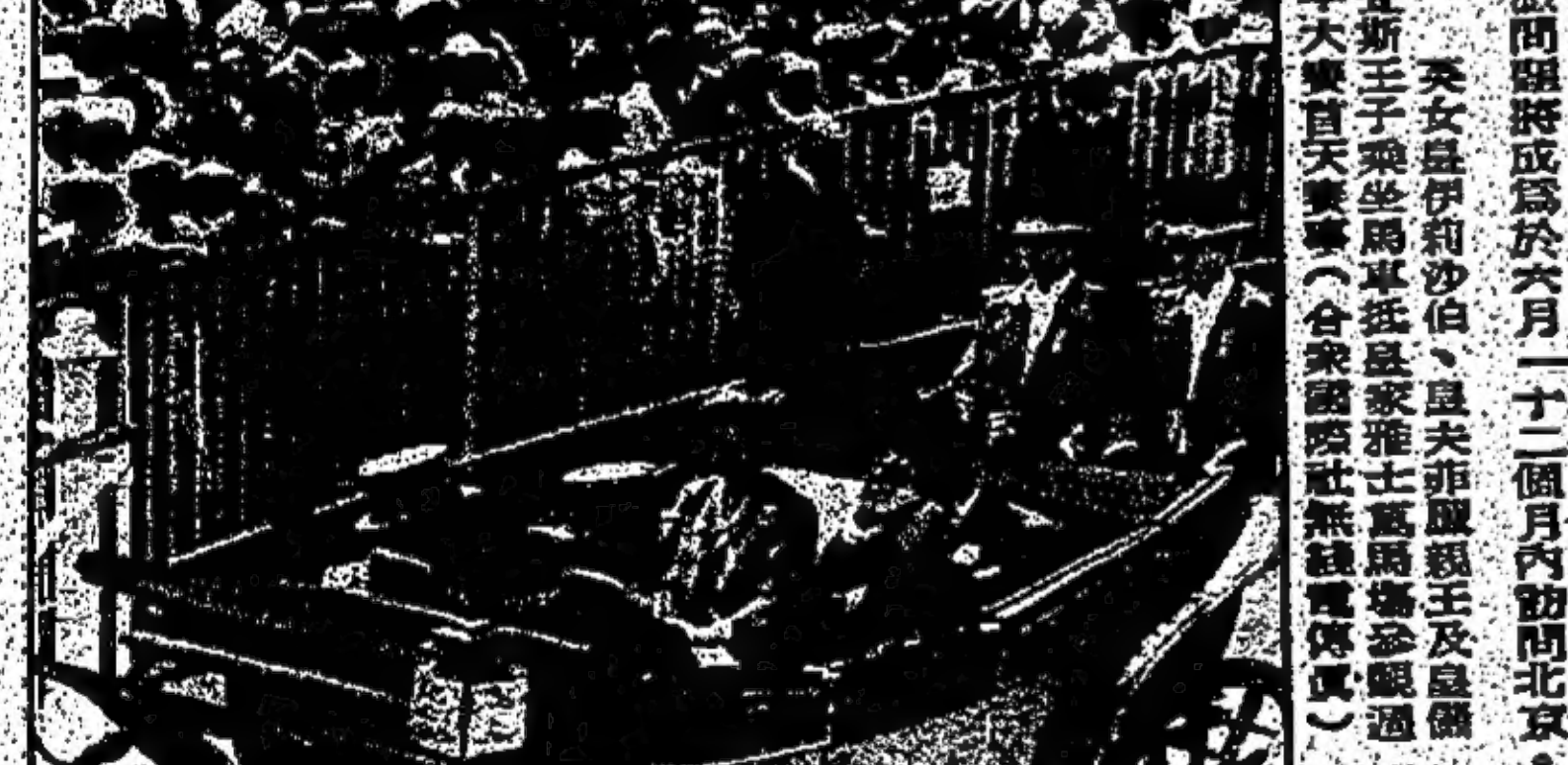
導演丑劇丑不可聞

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。

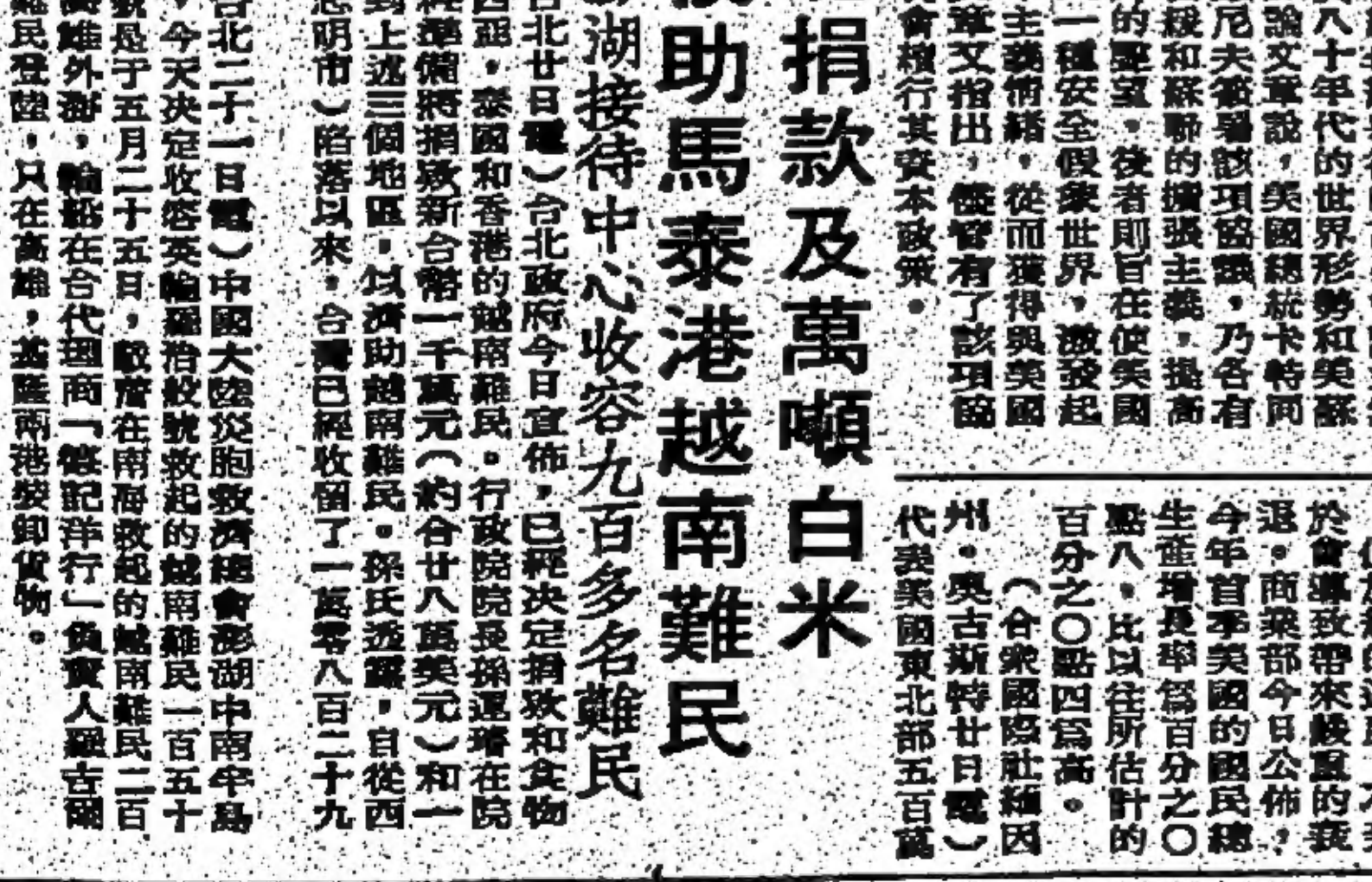
美機自紐約飛抵愛爾蘭

自動向警察投降

【路透社倫敦廿日電】此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。此間外交界消息，北京政府已正式向聯合國秘書處提出請求，要求聯合國召開會議，解決難民問題。北京政府表示，願與聯合國合作，共同解決難民問題。



救濟馬泰港越南難民



救濟馬泰港越南難民



救濟馬泰港越南難民

東埔寨波特政府副總理英薩利 與日外相舉行會談

要求日本外交支持 波特軍抗越活躍越軍兵器活動困難

【本報東京二十日電】東埔寨波特政府副總理英薩利，於今日下午與日本外相福田繁雄在東京舉行會談。英薩利在會談中，向福田表示，波特政府對日本外交支持，深感重視。英薩利並向福田表示，波特政府正積極進行抗越活動，但由於越軍兵器的活動，使得波特軍的行動極為困難。英薩利並向福田表示，波特政府正積極進行抗越活動，但由於越軍兵器的活動，使得波特軍的行動極為困難。

中共代表參觀 法新武器展覽

可能購買大量軍火

【本報巴黎二十日電】法國新武器展覽會，於今日在巴黎開幕。據悉，中國代表團將參觀此次展覽，並可能購買大量軍火。中國代表團的成員包括國防部官員及軍事專家。他們將與法國官員進行會談，討論購買事宜。

卡特總統訪南韓 可能會見多名 反朴政權人士

【本報華盛頓二十日電】美國總統卡特，將於下週訪問南韓。據悉，卡特總統在訪問期間，可能會會見多名反朴政權的人士。卡特總統的此次訪問，被視為美國對南韓政局的一項重要表態。

印度北部 殺傷人數 四萬餘人

【本報新德里二十日電】印度北部地區，由於宗教衝突，已造成四萬餘人殺傷。據悉，衝突主要發生在印度北部與巴基斯坦接壤的邊境地區。衝突導致大量平民傷亡，並造成嚴重的人道主義危機。

伊朗最高法院 十三萬餘美元 殺伊王巴拉維

【本報德黑蘭二十日電】伊朗最高法院，今日裁定殺害前國王巴拉維的罪名，並判處十三萬餘美元的罰款。巴拉維是在一九七九年伊朗革命期間被殺害的。此次裁決，被視為伊朗政府對前王室成員的一項重要表態。

探訪尼加拉瓜內戰 美記者史超活 遭警衛軍槍殺

【本報馬那瓜二十日電】美國記者史超活，於今日在尼加拉瓜首都馬那瓜，被警衛軍槍殺。史超活是在探訪尼加拉瓜內戰期間遇害的。他的遇害，引起了國際社會的廣泛關注，並被視為對新聞自由的一項挑戰。

尼國總統願 接受外交調停 旅尼華僑等撤離

【本報馬那瓜二十日電】尼加拉瓜總統奧迪加，今日表示願意接受外交調停，以結束內戰。奧迪加並表示，他已下令旅尼華僑等撤離。奧迪加的此項表示，被視為尼加拉瓜內戰走向和平的一項重要進展。

探訪尼加拉瓜內戰 美記者史超活 遭警衛軍槍殺

【本報馬那瓜二十日電】美國記者史超活，於今日在尼加拉瓜首都馬那瓜，被警衛軍槍殺。史超活是在探訪尼加拉瓜內戰期間遇害的。他的遇害，引起了國際社會的廣泛關注，並被視為對新聞自由的一項挑戰。

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

大博愛性

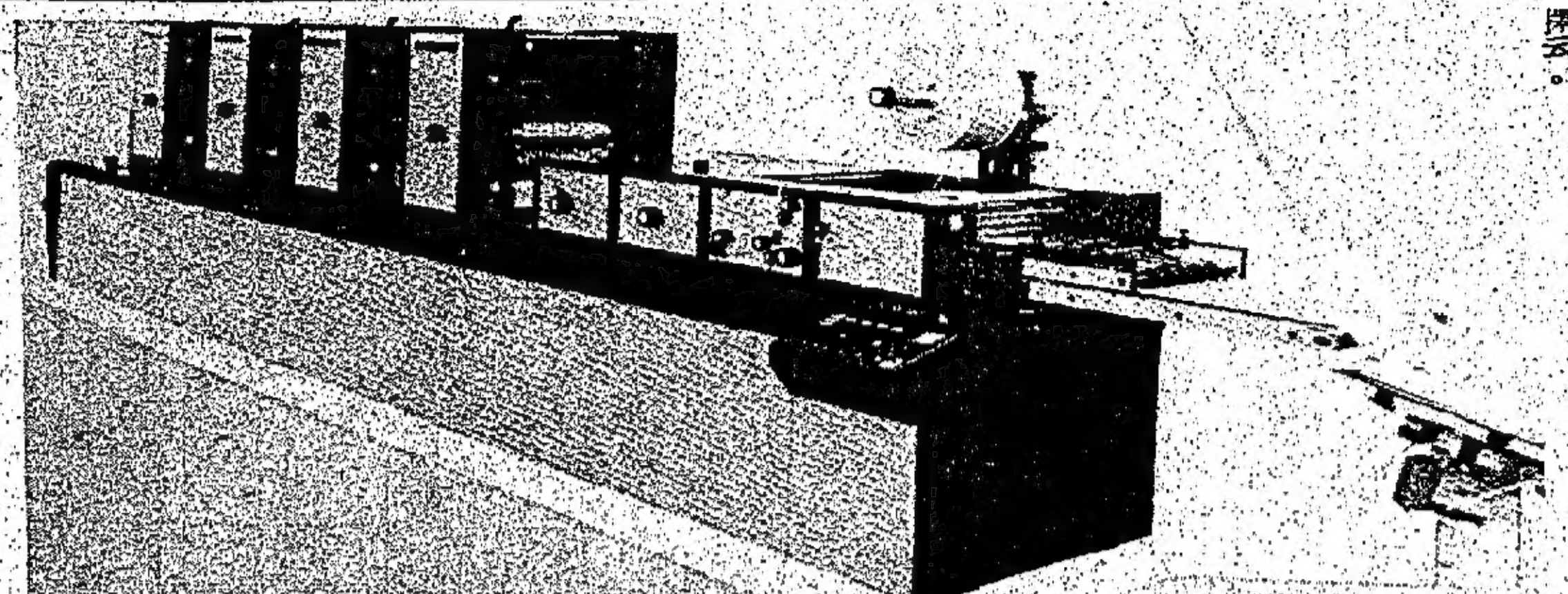
THE STORY OF LETTERS

兒童不宜

袁冠柏經理謂售價七萬
大量印刷每張成本三仙



是由螺絲來調節的，油壓則循環流動，慣例的濕潤或噴沫的濕潤都可以減少保養的時間，和使要素更為良好。

[illegible]

有以致之，成就殊非偶，其來有自二

會利於本港「印刷十年」的回顧，諸多精實資料，頗足為本港印刷業之參考。據統計，過去十年，香港印刷業總產量，對內供銷，對外輸出，已多過總產量，六九年度對內供銷總產量，較上度工業總產量，在十年間更是發展翻番，其後工業總產量，印刷業亦於三年間開始，為印刷業與工業並立。印刷業發展，但無數青年已受訓成材，按目前，何氏認為印刷業技術已趨精確，已納入正規，集各技術，應求重大，教育與職業相結合，業已良好發展。

本港印刷業之繁榮，即技術新與外貿增長，是其中年代特徵，但以印刷版數而言，據統計，九七〇年有九萬間，但不足年的漲速，目前據印刷機型的活版數則已在一千三百家以上，印刷機型數對外輸出，一九七九年一千九百萬元，九八年已躍進三倍，按技術水準之提高，九八年已躍進三倍，從業勞動條件之改善，亦即最貴之投資，應優先指印務所材料。

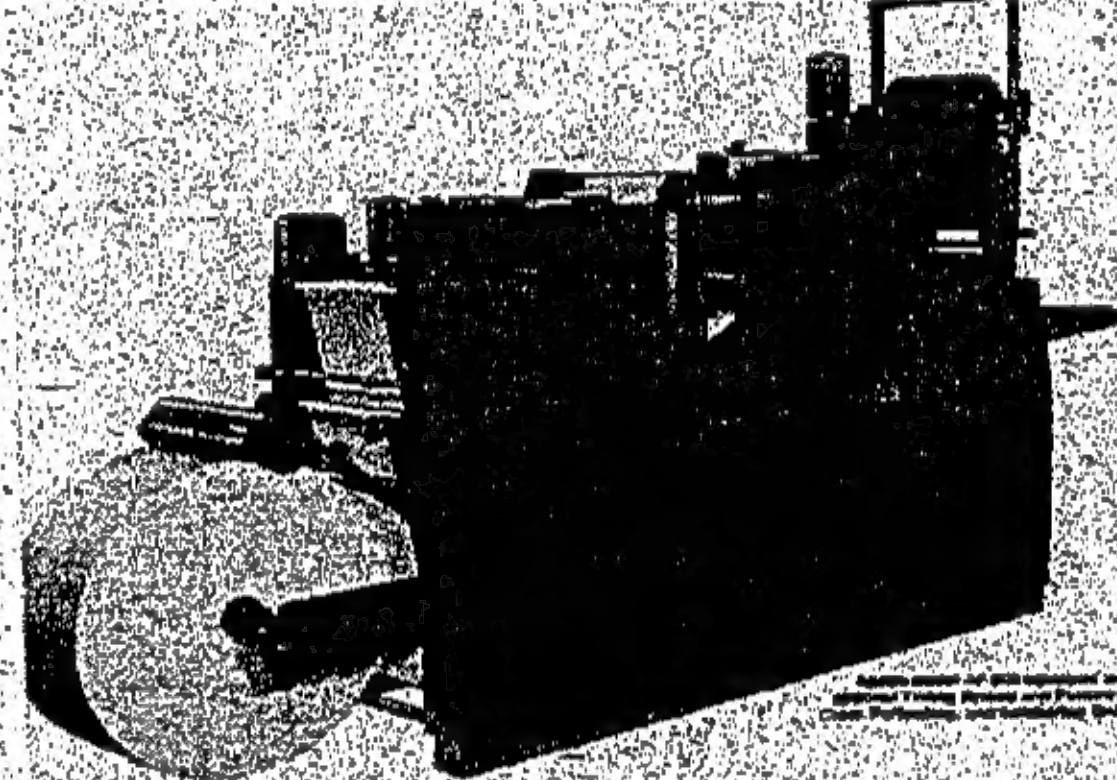
香港印刷業之總產之過半，是近年才出現，增長率年增，市場亦日增多，是可現象。舉外銷印務，完全港經濟工業得得益，同業間可獲性之出缺在無備之本銷市場相爭奪。現在外銷印務之減少係已相繼來港相爭，設分公司，有良好專業，有份額定，最好技術在水印外銷，有印務業，主市場，只收好技術及生財設備，接單多訂單，主市場，加強技術是正確發展途徑，最後出路。

最後出路。香港印刷業十年人轉業更新，十年來，香港印刷已建立了穩健及穩步。他說，對本港印刷之推行，有完整技術及經驗，今後之發展，出產外之增長，多本港印刷墨水，半生半熟，上學得技術精良，服務新使用新工藝，提高工作效率與品質，凡皆是新的發展。他又說香港印刷業跑馬圈地，今日舊地翻新，不變不惑，排而為，有創制應運的價值觀。

美木

一太陽牌雙色柯式印刷機，是專門為印刷商業文件及表格而設計的。比類的機器是有經附貼上復舊炭紙後，經過切片，一份完整的表格就正式完成。

太陽牌雙色柯式印刷機，適合印刷商業文件表格之用。



本公司代理德國名廠二手印刷機，及設備，各機均由歐洲廠方翻新，修理完善，保用壹年。

ROLAND OFFSET PRESS	單色至四色
MAN OFFSET PRESS	單色至四色
海底寶珂色印刷機	單色至四色
MILLER OFFSET PRESS	單色至四色

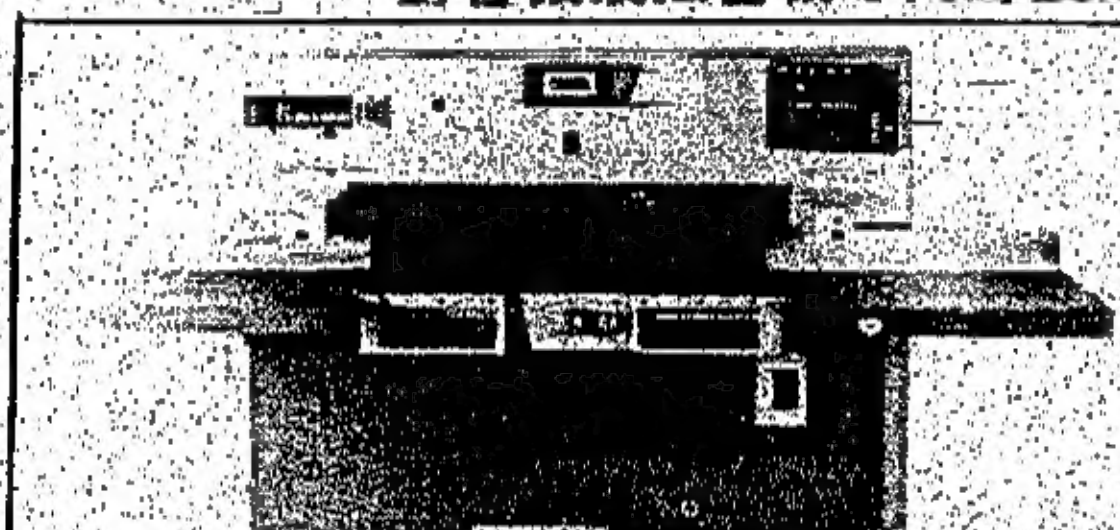
SOLNA 柯色印刷機
海底寶活版印刷機
 尚有其它設備如：
 切紙機、摺紙機
 自動貼盒機
 信封機等

照鏡、六度

路邦大廈6-7樓

意大利

PIVANO 自動切紙機
由20"至66"及標準
錄音、電腦控制三款



- 設計先進
- 電子測光
- 自動補充
- 質素穩定
- 寧靜耐用



DU PONT

24 L 型全自動沖片機
美國杜邦廠出品

總代理：寶隆洋行
北角英皇道131-133號
電話：5-717221

'ALABASTER' GOLD EDGE CARD
「亞力巴士打」金邊咭

'IDEM' CARBONLESS PAPER
「易金」免炭過底紙

'CONQUEROR' FINE PAPER
「江古」高級紙及信封

'GLORY' INDEX BOARD
「高利」檔案咭

'SORTASPEED' CHEQUE
「實特別」支票紙

'OPTIMUM' 100% RAG
「最甜蜜」全麻質紙

'GOATSKIN' PARCHMENT
「羊皮」紙

'W.T.A.N.D.A.P.' CHEQUE
「威權」花紋支票紙

近利洋行

香港屈臣氏大廈十樓九〇式B
電話：五——七一九三——

Wiggins Teape (Hong Kong) Ltd.

B902 WATSON'S ESTATE HONG KONG. TEL. 5-719311

購置平版沖片機須知

機刷印式柯筒捲
格表業商印宜適

香港砵甸乍街十至十二號

多能仕 TD-126MK3 半專業性膠帶傳動唱盤

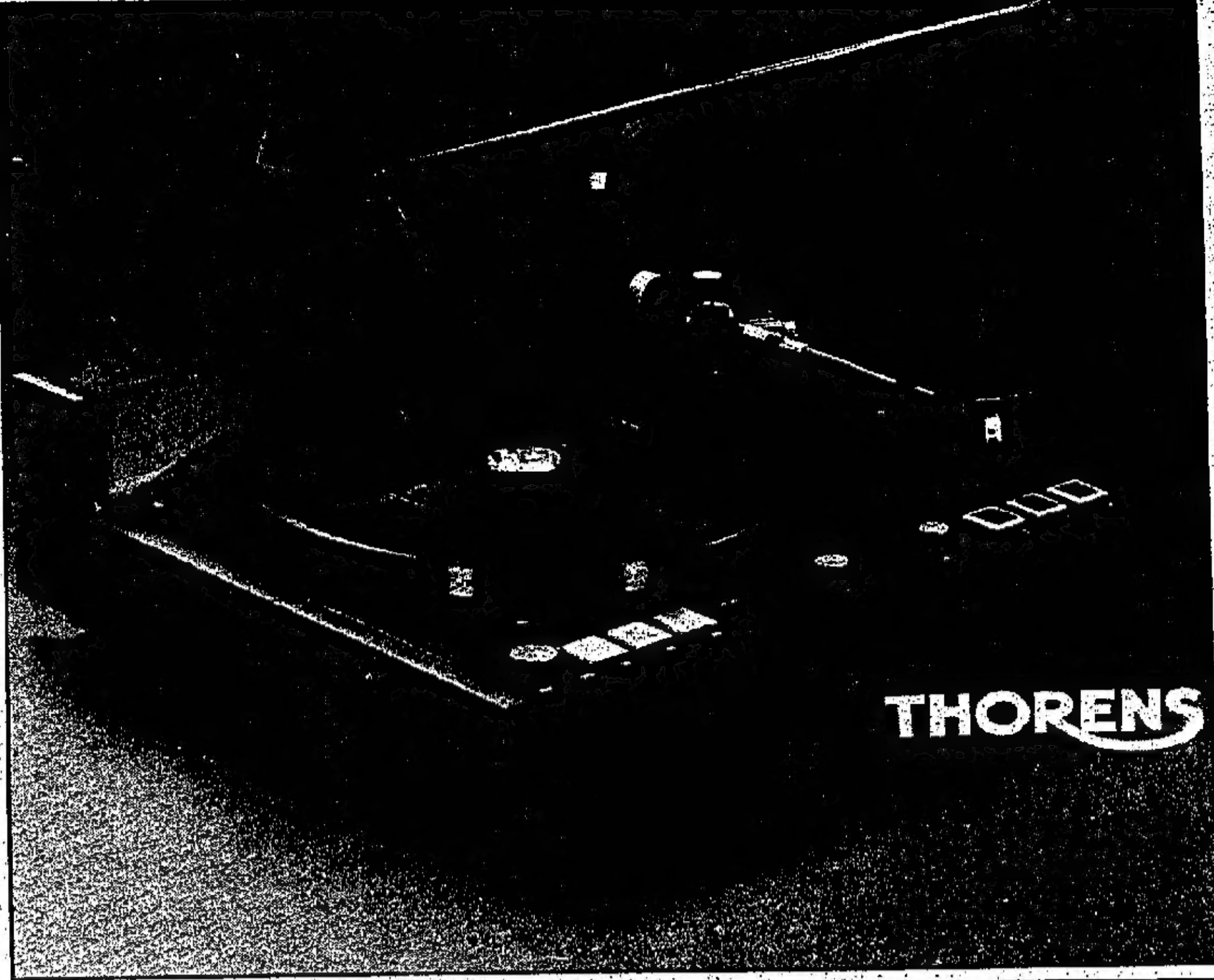
多能仕的TD-126MK3，是繼TD-126MK2之後，多能仕在唱盤設計上的又一突破。TD-126MK3在TD-126MK2的基礎上，作了進一步的改進，使其在音質、穩定性、耐用性等方面，都達到了半專業性的水平。

TD-126MK3的唱盤，採用了多能仕特有的「雙層」設計，即在唱盤的上下兩面，都塗有一層特殊的塗料，以減少唱針與唱盤之間的摩擦，從而提高音質的純淨度。此外，TD-126MK3的唱盤，還採用了「雙層」的結構，即在唱盤的上下兩面，都塗有一層特殊的塗料，以減少唱針與唱盤之間的摩擦，從而提高音質的純淨度。

TD-126MK3的唱盤，還採用了「雙層」的結構，即在唱盤的上下兩面，都塗有一層特殊的塗料，以減少唱針與唱盤之間的摩擦，從而提高音質的純淨度。

星牌石英唱盤 聲至領導地位

星牌石英唱盤，是星牌公司最近推出的一種新型唱盤。它採用了高純度的石英材料，具有極高的穩定性和耐用性。星牌石英唱盤的音質，被譽為「聲至領導地位」，是音響愛好者們的首選。



視聽

HI-FI PAGE

逢星期五出版

新力牌Hi-Fi新的一代 聲威全線組合

新力牌聲威新組合，全套都係專家配搭，天衣無縫，各單元都發揮得淋漓盡至，完成最佳重播效果。任何牌子Hi-Fi組合，均難與聲威匹敵。

聲威 FR-212

- STR-212S 50W四波段立體聲收音擴音機
- PS-212 半自動直接驅動唱盤
- SS-212 二路分音揚聲體系
- SU-43 精美機架
- *可隨意選配新力牌TC-U2 杜比帶前控式錄音座

聲威 FR-313

- STR-313S 90W大功率四波段立體聲收音擴音機
- PS-313FA 全自動直接驅動唱盤
- SS-313 二路分音揚聲體系
- SU-43 精美機架
- *可隨意選配新力牌TC-U2 杜比帶前控式錄音座

聲威 F-212

- TA-212 50W大功率擴音機
- ST-212S 立體聲調諧器
- PS-212 半自動直接驅動唱盤
- SS-37 二路分音揚聲體系
- SU-42 精美機架
- *可隨意選配新力牌TC-U2 杜比帶前控式錄音座

聲威 FR-414

- STR-414 120W大功率四波段立體聲收音擴音機
- PS-515 全自動直接驅動唱盤
- SS-414 80W二路分音揚聲體系
- SU-43 精美機架
- *可隨意選配新力牌TC-U5 杜比帶前控式錄音座

聲威 F-515

- TA-515 130W大功率，可作混音、殘響等特殊效果專業用途之高級擴音機。
- ST-515 數字式調頻立體聲調諧器
- PS-515 全自動直接驅動唱盤
- SS-515 80W二路分音揚聲體系
- SU-42 精美機架
- *可隨意選配新力牌TC-U5 杜比帶前控式錄音座

聲威 HST-49

- 最新設計，設備齊全，一體三用超值產品，包括：
 - (1) 100W四波段立體聲調諧器
 - (2) 合併式擴音機
 - (3) 杜比帶前控式錄音座
- SS-37 二路分音揚聲體系
- PS-212 半自動直接驅動唱盤

新力牌 SONY

總代理：福原電業有限公司
干諾道中122-124號
電話：5-451123

總經銷：中原電器有限公司
香港店：中環德輔道中105號 電話：5-445188
旺角店：旺角彌敦道574號 電話：3-300311
(旺角店營業至晚上十時，假日照常)

維修服務：香港 5-630647 · 九龍 3-626506

「JVC」(日本電子公司)最近推出修正音響系統，其特點是：在音響系統中，加入一個「修正音響系統」，以修正音響系統中的失真。這個系統可以修正音響系統中的失真，使其更接近真實的音響效果。

「JVC」(日本電子公司)最近推出修正音響系統，其特點是：在音響系統中，加入一個「修正音響系統」，以修正音響系統中的失真。這個系統可以修正音響系統中的失真，使其更接近真實的音響效果。

「JVC」(日本電子公司)最近推出修正音響系統，其特點是：在音響系統中，加入一個「修正音響系統」，以修正音響系統中的失真。這個系統可以修正音響系統中的失真，使其更接近真實的音響效果。

PIONEER



你的六十天

買套裝：現金分期有特價
大抽獎：旅遊菲島送視霸
由六月十五日至八月十五日

先鋒音響特價購

先鋒音響特價購，凡以現金或分期購買先鋒音響，即可參加抽獎，抽獎機會多，獎金豐富，抽獎日期由六月十五日至八月十五日，抽獎地點：先鋒音響各分店。

分期現金把獎抽

先鋒音響分期現金把獎抽，凡以現金或分期購買先鋒音響，即可參加抽獎，抽獎機會多，獎金豐富，抽獎日期由六月十五日至八月十五日，抽獎地點：先鋒音響各分店。

巨獎視霸超頻彩

巨獎視霸超頻彩，凡以現金或分期購買先鋒音響，即可參加抽獎，抽獎機會多，獎金豐富，抽獎日期由六月十五日至八月十五日，抽獎地點：先鋒音響各分店。

菲島遊樂免費遊

菲島遊樂免費遊，凡以現金或分期購買先鋒音響，即可參加抽獎，抽獎機會多，獎金豐富，抽獎日期由六月十五日至八月十五日，抽獎地點：先鋒音響各分店。

幸運抽獎：

巨獎十名：各得「視霸」彩色電視機一部
頭獎三十名：各得免費菲島七天豪華遊

公開抽獎：

九月十八日，在銅鑼灣先鋒音響列室，由先鋒音響總經理代表伯克先生主持公開抽獎儀式，中獎名單將於九月二十日在星島、晚報、英文星報及虎報公佈。

型號	原價	現金特價	分期特價
先鋒30	2,700.00	2,160.00	\$203.00 X 12
先鋒50	3,780.00	3,024.00	\$284.00 X 12
先鋒70	4,860.00	3,888.00	\$360.00 X 12
先鋒90	5,940.00	4,752.00	\$444.00 X 12
先鋒110	6,930.00	5,544.00	\$512.00 X 12
先鋒130	7,920.00	6,336.00	\$584.00 X 12
先鋒150	8,910.00	7,128.00	\$656.00 X 12
先鋒170	9,900.00	7,920.00	\$728.00 X 12
先鋒190	10,890.00	8,712.00	\$800.00 X 12
先鋒210	11,880.00	9,504.00	\$872.00 X 12
先鋒230	12,870.00	10,296.00	\$944.00 X 12
先鋒250	13,860.00	11,088.00	\$1,016.00 X 12

*先鋒音響可附加增購，卡式及數字音響等配件。

Avante	先驅30
Avante	先驅50
Avante	先驅70
Avante	先驅90
Avante	先驅110
Avante	先驅130
Avante	先驅150
Avante	先驅170
Avante	先驅190
Avante	先驅210
Avante	先驅230
Avante	先驅250

豪華套裝 850/810/750/710



被譽為世界唱頭之皇，備受樂迷推崇

ORFON 丹麥高度風唱頭

大昌貿易行榮獲總代理

ORFON 丹麥高度風唱頭，被譽為世界唱頭之皇，備受樂迷推崇。此唱頭由丹麥著名音響工程師設計，具有極高的音質和耐用性。大昌貿易行榮獲總代理，為廣大樂迷提供優質服務。

三洋手提身歷聲錄音機

具有高級錄音座之設備

三洋手提身歷聲錄音機，具有高級錄音座之設備。此錄音機採用先進技術，音質清晰，攜帶方便，是您旅行和娛樂的理想選擇。

廣播雜誌

星期一至五
晚上7:00
梁麗芬 羅山 何文光 主持
董佩玲 葉麗玲
• 熱線電話 •
逢星期一晚9:00
占卜・命理・掌相・面相
吳文紀・韓見明・鄧均任
—— 担任解答 ——
歡迎來信來電詢問
直線電話3-385151

一架真正全能乾式影印機

確實 Kip 影印機，面市以來，廣受各大銀行及商行所樂於選用。此影印機具有多種功能，操作簡便，是您辦公和商業活動的理想工具。

BANK VACANCIES

AN INTERNATIONAL BANK IS EXPANDING AND HAS THE FOLLOWING VACANCIES OPEN FOR APPLICATION.

- CLERK/TYPISTS**
HKCEE HOLDERS, WITH 5 SUBJECTS PASSED INCLUDING ENGLISH. HAS KNOWLEDGE OF TYPING AT A GOOD SPEED. WORKING EXPERIENCE IS NOT ESSENTIAL BUT MUST BE FLUENT IN ORAL AND WRITTEN ENGLISH.
- TELLERS**
PREFERENCE WILL BE GIVEN TO APPLICANTS WITH MATRICULATION STANDARD AND/OR CREDIT IN SCHOOL CERTIFICATE ENGLISH (SYLLABUS 'B'). SHOULD HAVE MINIMUM ONE YEAR'S TELLER/BANKING EXPERIENCE OR IN RELATED FIELDS.

WE OFFER INTENSIVE TRAINING, GOOD SALARY AND GENEROUS FRINGE BENEFITS WHICH INCLUDE PROVIDENT FUND, MEDICAL SCHEME, ANNUAL BONUS AND ANNUAL LEAVE TO THE RIGHT PERSON.

APPLICATIONS IN HANDWRITING WITH FULL DETAILS OF EDUCATION AND EXPERIENCE, WITH A RECENT PHOTOGRAPH, CONTACT TELEPHONE NUMBER AND EXPECTED SALARY SHOULD BE FORWARDED TO:

THE ADVERTISER
BOX 233 WAH KIU YAT PO

APPLICANTS WHO ARE NOT INVITED FOR INTERVIEWS BEFORE 15TH JULY, 1979 MAY ASSUME THEIR APPLICATIONS UNSUCCESSFUL.

地產樓房租售專欄

三寸半位 (限排一格高) 每天收費 廿四元
七寸位 (限排二格高) 六十元

如蒙惠顧，請撥電話：總機 2-221588，中區分處 5-281687，北角辦事處 5-840808，旺角分處 3-840749

代售樓宇

千禧園 2189方呎
九龍塘洲道 3483方呎
大坑道五號 800方呎
富花園 518/694方呎
清水灣沙灣別墅 1704方呎
清水灣相鄰別墅 2100方呎

香港置地有限公司
洽商處：香港麗山大廈
電話：5-265471 內線319
或5-264097

高輝工業大廈

特價租售

A、B座經已入伙，即買即用
C座1979年12月完成，開始預售
樓身高11呎8吋 重慶電梯十部
工源充足 交通方便
每單位由9500呎起至47000呎
接洽處：大綸紡織有限公司
電話：5-222144 或 5-223908

隆基大廈

西環卑路乍街48A號一樓租
住宅售
香港大廈 25樓A座出售 柴灣道29號
宏基大廈 軒尼詩道252號十六樓天台租
興業工廠 官塘興業街樓上出租
舖位出租 荷李活道大祥街太樂樓
萬昌工廠 長沙灣青山道532號地下
樓上出租
洽商處六基有限公司 電話：(5)-252497

中區大廈寫字樓

三百餘呎：廉租

德輔道中呎呎街口香港華人銀行大廈
寫字樓面積數百呎至一千餘呎
電話：H 244133 內線223或224
香港華人銀行租務部洽

西環舖租

大馬路896號地下
實用面積1,200呎 樓高20呎
合各行各業 月租八千五百元
地盤17呎
電話：471438
永安祥置業有限公司
香港永樂街13號二樓 430303七線

租售 (非宜大廈)

香港西環大馬路590-596號二三四樓999 年租即買即入伙面積五百餘呎至七百餘呎月租八百餘元包水電費十七萬餘元起首期月租或分十年低息付年息1.2分即每月月息143.47分過交租。
永安祥置業有限公司 430303七線

先鋒牌SX-98收音音機
外型名貴性能超卓

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

先鋒牌收音音機，一向以外型名貴，性能超卓而著稱。本廠的SX-98收音音機，更在原有基礎上，精益求精，力求完美。其外型設計，採用名貴木材，配以精緻的鍍金裝飾，顯得高雅大方。其性能方面，則採用最先進的電子元件，配以精密的調製工藝，確保音質清晰，接收範圍廣泛。此外，本廠還特別加強了機體的抗干擾能力，使收音音機在嘈雜的環境下，仍能保持清晰的音質。總之，先鋒牌SX-98收音音機，不僅是一件音響設備，更是一件藝術品，是您家居裝飾的絕佳選擇。

Technics System U-8

\$2,540.00

壹佰對高級耳筒 EAH820 (HK\$225)

贈送買U-8套裝顧客 更有機會獲獎名貴房車壹架

樂聲牌音響大抽獎 獎品三百份 總值十萬元 五月十日至七月三十一日 現金或分期購買Technics音響，每滿定額五百元，請即向經銷商領取抽獎券一張，多買多送

- ☆ST-2400 AM/FM立體聲調諧器，靈敏度2.0μV
- ☆SU-2400 前後級擴音機，功率20瓦×2 RMS (8Ω)
- ☆SL-2000 直接驅動唱盤
- ☆SB-240 八吋低音二路反射式揚聲器一對
- ☆SH-815 精美音響架 (錄音座另計)

垂詢請電3-315111

服務部：九龍彌敦道36號樂氏工業大廈 電話：3-430161

信興電器貿易有限公司

九龍彌敦道625號彌敦大廈二/三樓 電話：3-315111

九龍彌敦道625號彌敦大廈二/三樓 電話：3-315111

九龍彌敦道625號彌敦大廈二/三樓 電話：3-315111

JVC 皇牌

KD-55 KD-10 KD-S201 KD-25 KD-65 KD-85

JVC 皇牌卡式錄音座 精雕細琢輿論一致讚揚

AUDIO Dec. 1978 及 HIGH FIDELITY Nov. 1978 評鑑 KD-85 卡式錄音座

No matter what was tried, tape motion control was fast, smooth, and without any form of malfunction. The combination, possible with this deck, are among the best available. Flying start, recording is one, and having Pause turn on the Play status light is another. Cassette loading and unloading was convenient and gentle. Keeping the heads clean with the door plate removed was easy, but I wish the screws were captive. Pot rotation was very smooth, and the lever switches had a nice snap action going into position. Metering with the combination provided with the JVC deck was fast, and convenient, and it gave the user the sense of being in control of recording levels, more so than with VU meters and one or two LEDs for peaks. The adjustable record EQ was of definite value with some of the tapes used. Memory and timer start worked reliably, whenever used.

Actually, we found playing with the KD-85 so entertaining (as well as educational) that we finally had to tear ourselves away. While its performance may not be the ultimate in every way, it's a solid cut above what is usually available for its price. The No. 1 feature has to be the Spectro-Peak indicator, which virtually opens a window into the world of the tape. Possibly the most attractive property of the system is that you are not bound to "standard" recording levels as a matter of course. The indicator permits the user to play off his own high frequency hearing against his sensitivity to noise. This really is what one is always doing with a cassette deck, but the KD-85 supplies enough information to allow it to be done intelligently. It is not unreasonable to suppose that after some practice a recordist might get better results with the KD-85 than with decks of higher basic performance — and cost. That alone seems like grounds for calling it a winner.

JVC 皇牌

垂詢請電3-315111

服務部：九龍彌敦道36號樂氏工業大廈 電話：3-430161

信興電器貿易有限公司

九龍彌敦道625號彌敦大廈二/三樓 電話：3-315111

九龍彌敦道625號彌敦大廈二/三樓 電話：3-315111

九龍彌敦道625號彌敦大廈二/三樓 電話：3-315111

本港新聞

警匪街頭激烈槍戰

抗頑徒夕遭輛車疑可查截警輔

傷鎗受警輔名三火駁逐迫番幾 命一回救扣帶皮彈中部腹警一

【本報訊】尖沙咀彌敦道，昨晚七時四十分，發生一宗警匪激烈槍戰，三名警員受傷，其中一名警員腹部中彈，經送院救治，目前情況穩定。警方表示，匪徒在槍戰中，曾試圖以車輛衝撞警員，但被及時截停。警方呼籲市民提供線索，協助破案。



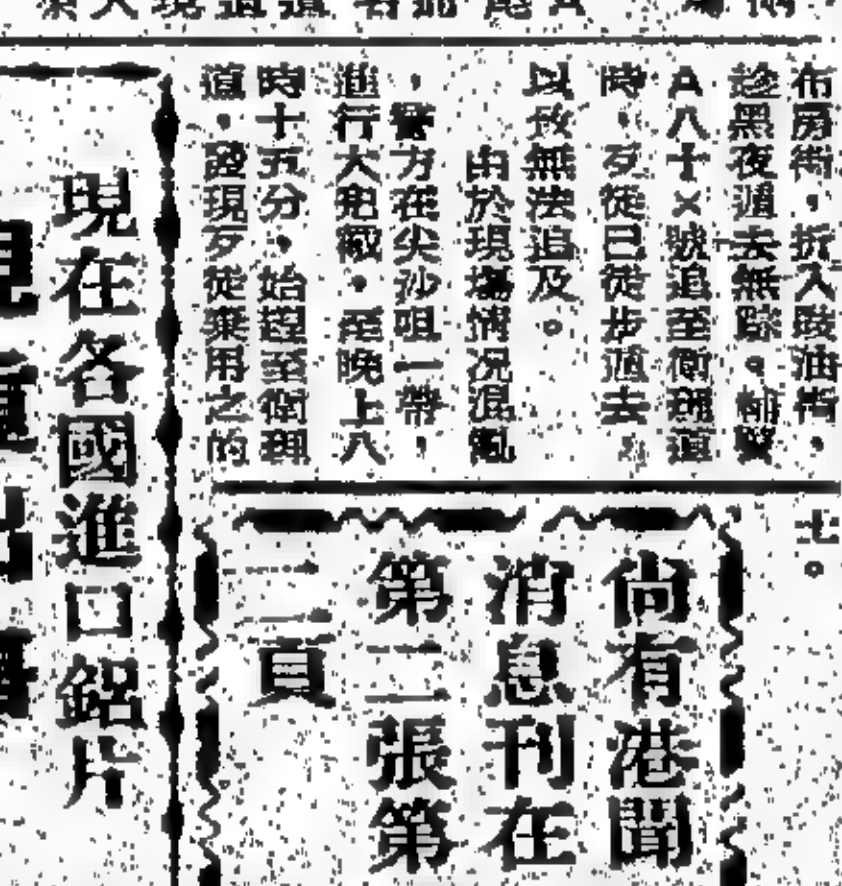
圖示：(左)尖沙咀彌敦道，昨晚七時四十分，發生一宗警匪激烈槍戰。(右)尖沙咀彌敦道，昨晚七時四十分，發生一宗警匪激烈槍戰。

歹徒強搶的士逃走

輔警單鎗匹馬追逐

雙方鎗戰再起無奈終被多徒逼去

【本報訊】昨晚九時許，在彌敦道發生一宗強搶的士案。一名的士司機在行駛途中，被三名歹徒強行攔截並搶走錢包及證件。警方接報後迅速趕到現場，但歹徒已逃離。警方目前正在全力追緝中。



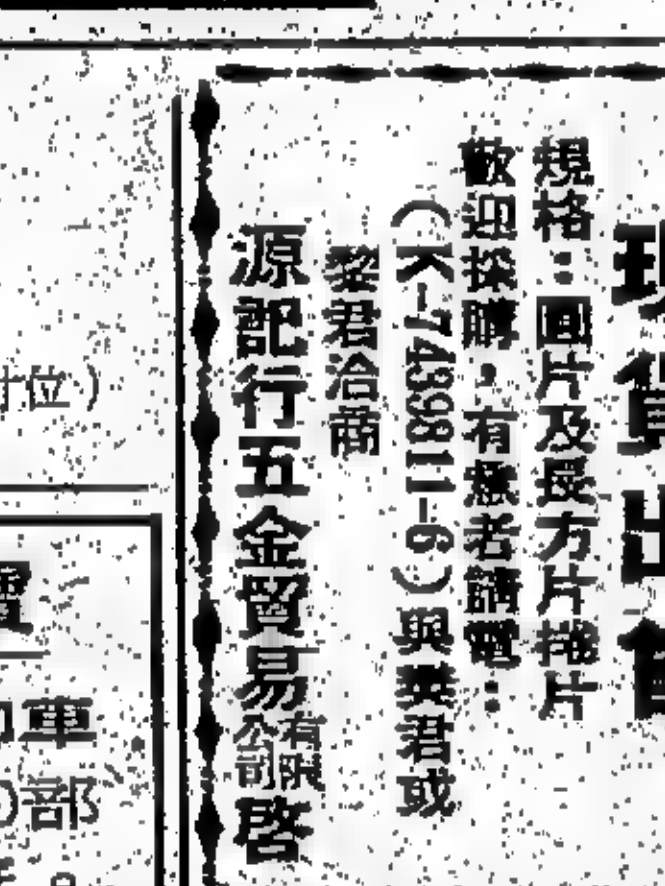
圖示：昨晚九時許，在彌敦道發生一宗強搶的士案。

沙龍邊

保山邊樓安全

桶型水泥鋼筋

【本報訊】沙龍邊保山邊樓，因桶型水泥鋼筋，被指存在安全隱患。有關部門已要求業主進行安全檢查，並採取必要措施，確保建築安全。



圖示：沙龍邊保山邊樓，因桶型水泥鋼筋，被指存在安全隱患。

閣下是否需求高級工業樓宇？

城市工業中心即可滿足閣下要求

- 城市工業中心位於葵涌交通中樞，設計現代化，各單位無柱位。
- 樓面承重力每方呎至400磅，樓底高度最低13'-6"。
- 單位面積由1,000至23,000平方呎，適合各種工業用途。
- 全座外牆玻璃紙皮配來路高級鋁窗，每單位設有獨立洗手間及吊機位。
- 寬敞停車場，出入方便，前後直通。
- 停車場內設有貨櫃單位及貨物起卸平台。

假日照常辦公

Richard Ellis
Integrating C. H. Williams & Co.
Chartered Surveyors, Valuers and International Property Consultants
2002 A, Tower 18 Queen's Rd. C.
電話：5-260078 地盤電話：2-298343

商業專欄廣告

集中宣傳 費廉效大

【本報訊】商業專欄廣告，為商家提供集中宣傳平台，費用低廉，效果顯著。歡迎各界人士垂詢。

化石清胆丸

新久胆病一服見效

總代理：彩鳳有限公司
電話：5-729728

代售處：同成有限公司
地址：高士打道221號
電話：5-727811

工廠倉庫之寶

瑞典名廠噴車
年產60,000部
為世界之冠

省力·耐用

總代理：登華洋行
5-453344
中區永安中心大廈27字

現在各國進口鋁片

規格：圓片及長片片塊片
歡迎垂詢，有意者請電：
(K-43811-9) 與張君或
源記行五金貿易有限公司

金基大樓

九龍樹林街二至十六號
大角咀地王
酒樓式萬呎

- 交通方便
- 商業用途
- 住宅單位
- 三房一廳
- 抽水馬路
- 四房兩廳
- 浴室廚房
- 樓底高
- 大露台
- 水電俱全
- 欲購從速

香港威靈頓街39至41號六基大廈六樓
電話：二二五二四九七、二二五二五五七
地盤電話：3-933802

尚有港聞

第二張第

火駁度三匪警

發廿逾超槍鳴

關有武澤劉長警殺槍與疑匪三

UEC 友聯工程公司

九龍尖沙咀彌敦道29-31號
新士商業大廈4樓A座
電話：3-696933 3-696977

UEC UNION ENG. CO.

專業人士 設計安裝
各款泳池 濾水系統
保養服務 泳池用品
歡迎垂詢 免費報價

英國摩根氏髮膠髮乳

生黑髮 防髮落 去頭皮 止頭癢

批發處：香港維記洋行
441938 441948 437242

美加西岸

十六天豪華團... 八千八百元
西海岸探親團... 五千六百元

暢遊：檀香山、三藩市、羅省、聖地牙哥、狄士尼樂園、拉斯維加斯、溫哥華

第五十八團：七月廿二日出發
第六十團：八月十七日出發

香港中區德輔道中街華僑日報中區辦事處
電話：五二五二四九七、五二五二五五七

華僑日報

汎美航空公司 聯辦

名實相符 言行一致

遊宋城

新同樂 猛生 象拔蚌

- (1) 乘豪華冷氣旅遊車環遊港九
- (2) 漫遊宋城觀雄偉之古代建設
- (3) 置身大富之家頓覺氣派萬千
- (4) 參觀宋代婚嫁大典耳目一新
- (5) 豐樂樓頭品嘗宋朝傳統食譜
- (6) 漫步沙田馬場花園身心舒暢
- (7) 瀏覽中文大學校園花園獵影
- (8) 消閒夏日石澳海灘風光如畫
- (9) 享用新同樂名貴象拔蚌晚宴
- (10) 趣味幸運抽獎獎品名貴豐富

日期：7月2日(星期一) 公眾假期
時間：上午十時
費用：\$160

七海旅運有限公司
香港德輔道中國際大廈1702室
報名參加電話：5-447137

澳洲毛氈

澳洲著名純羊毛氈及馬鞍氈廠商。定於六月二十二日至六月二十九日訪港，歡迎入口商、百貨公司、酒店機構、及各界人士垂詢，請電：5-63373

家樂華

特價 9磅電蒸洗衣機 \$2,422.50
乾衣機 \$1,275.00
贈送 22" x 深22" x 高41 1/2"

太古機器工程有限公司
電話：5-227644

新型電動冷熱飲水機

全不銹鋼 美觀實用
免費保養 歡迎垂詢

電話：3-696933 3-696977

聯發工程公司

專造各類自動運輸帶
工作檯風喉等工程
專門人才誠代客設計

地址：大角咀彌敦道12號
電話：3-953628 5-272540

招榮鋼鐵廠

承接建築業鐵工包料
保證照工務局則標準
(歡迎介紹引薦)

電話：H二五五三九二
H二四三六二



本港新聞

難堪木屋被拆刺傷寮仔部人員 跛足青年身世可憐 三年刑罰獲減一半

【本報訊】一名在木屋區被拆時受傷的寮仔部人員，因傷勢嚴重，目前仍在醫院接受治療。該名寮仔部人員在木屋被拆時，被倒塌的木塊刺傷，傷勢嚴重。目前，該名寮仔部人員仍在醫院接受治療，情況穩定。該名寮仔部人員的家人表示，該名寮仔部人員在木屋被拆時，正在屋內休息，突被倒塌的木塊刺傷，傷勢嚴重。目前，該名寮仔部人員仍在醫院接受治療，情況穩定。該名寮仔部人員的家人表示，該名寮仔部人員在木屋被拆時，正在屋內休息，突被倒塌的木塊刺傷，傷勢嚴重。目前，該名寮仔部人員仍在醫院接受治療，情況穩定。

暑期活動多姿多采 齊來參加歡渡假日 項目包羅萬有形式俱備

【本報訊】為配合暑期活動，本報特別推出了一系列多姿多采的假日活動，旨在為市民提供一個愉快的假期。這些活動包括：戶外運動、文化講座、手工藝製作、音樂表演等。市民可以根據自己的興趣參加不同的活動。此外，本報還為市民提供了一些實用的資訊，如天氣預報、交通資訊等。市民可以通過本報的網站或熱線獲取這些資訊。

長沙灣警署 暑期活動多姿多采 齊來參加歡渡假日 項目包羅萬有形式俱備

【本報訊】長沙灣警署為配合暑期活動，特別推出了一系列多姿多采的假日活動，旨在為市民提供一個愉快的假期。這些活動包括：戶外運動、文化講座、手工藝製作、音樂表演等。市民可以根據自己的興趣參加不同的活動。此外，本報還為市民提供了一些實用的資訊，如天氣預報、交通資訊等。市民可以通過本報的網站或熱線獲取這些資訊。

天竺青年聯會 暑期活動多姿多采 齊來參加歡渡假日 項目包羅萬有形式俱備

【本報訊】天竺青年聯會為配合暑期活動，特別推出了一系列多姿多采的假日活動，旨在為市民提供一個愉快的假期。這些活動包括：戶外運動、文化講座、手工藝製作、音樂表演等。市民可以根據自己的興趣參加不同的活動。此外，本報還為市民提供了一些實用的資訊，如天氣預報、交通資訊等。市民可以通過本報的網站或熱線獲取這些資訊。

獲准繼續暫居原地 當局已在危險斜坡進行修葺工程

【本報訊】有關當局已獲准，讓在危險斜坡上的居民繼續暫居原地。當局表示，他們已在該斜坡上進行了修葺工程，以確保居民的安全。居民可以繼續留在原地，直到工程完成。當局還表示，他們將繼續監控該斜坡的情況，以確保居民的安全。

滙豐總行現在的 內線直通電話

5-2677111

香港上海滙豐銀行
香港皇后大道中一號

省時省力， 直接聯絡總行各部門

自其頭先5-2677，再撥各部門的內線號碼，就可以直接與各部門聯絡。既節省時間，又減麻煩。如不知有關部門的內線號碼，則請向接線生查詢。接線生的內線號碼是111。

華僑日報讀者七海旅行團

本港旅遊

漫遊大嶼山寶蓮寺

- 乘豪華客位專輪往返梅窩
- 進食家鄉風味之特式早點
- 專車直達昂平寶蓮寺攬勝
- 鳳凰山齋堂享用精美上素
- 觀光石壁水塘賞偉大建設
- 漫遊茶園品嘗山水豆腐花

日期：七月一日(星期日)
出發：上午九時正
費用：\$65(小童\$60)

連續數週絕早滿額，欲免向隅請速報名
附設旅遊服務部專代安排各種旅遊
歡迎本港社團工廠學校垂詢及委託

七海旅運有限公司

國際大廈1702室 電話：5-447137 傳真：5-447138

房屋委員會發表 超過九千市民 上月獲配公屋

【本報訊】房屋委員會發表，本月份向九千零八十五名申請人配發公屋單位。其中，有八千零九十二名申請人獲配公屋單位，其餘一千零九十三名申請人則獲配臨時安置單位。房屋委員會表示，他們將繼續努力，為市民提供更多的公屋單位。

救傷車私家車相撞 司機與三名救護人員同告受傷

【本報訊】一輛救傷車與一輛私家車相撞，導致司機與三名救護人員受傷。事故發生在七月一日下午，地點在九龍彌敦道。救傷車在行駛過程中，與一輛私家車相撞，導致司機與三名救護人員受傷。目前，傷者仍在醫院接受治療，情況穩定。

某果園道晨早出意外

【本報訊】某果園道發生一起晨早意外，導致一名男子受傷。事故發生在七月一日清晨，地點在某果園道。一名男子在行走時，被一輛汽車撞倒，導致受傷。目前，傷者仍在醫院接受治療，情況穩定。

房屋委員會發表 上月獲配公屋

【本報訊】房屋委員會發表，本月份向九千零八十五名申請人配發公屋單位。其中，有八千零九十二名申請人獲配公屋單位，其餘一千零九十三名申請人則獲配臨時安置單位。房屋委員會表示，他們將繼續努力，為市民提供更多的公屋單位。

本港新聞

律政司向前總警司追債得直

葛柏所得贓款
必須歸還港府

[illegible]

兩匪刼跑馬地富戶
掠走一批影音器材

（特訊）兩名華僑工人相摺的噩運，昨午值門人劉福鼎帶去火棍二
 根往內，將女傭王生工役之門窗，即破門而入，劉福鼎將王生之影相及
 即乘去，並將女傭後目行斬碎，女傭王生哭喊無聲，案中無從受傷。
 返現現場，特警區光電廿五號，趕到內，伴一警員。王生哀求，
 八歲，現一名五、八歲女傭光電廿五號，趕到內，伴一警員。王生哀求，
 昨午十二時許，王生哭喊無聲，案中無從受傷。返現現場，特警區光電
 廿五號，趕到內，伴一警員。王生哀求，八歲，現一名五、八歲女傭光電
 廿五號，趕到內，伴一警員。王生哀求，八歲，現一名五、八歲女傭光電

兩男一女入獄

四人無罪釋放

將罪名成立，法官判第三被告入獄兩年，第四被告入獄兩年，同案其餘四名被告

張齊七人：(一)張齊，五十四歲；(二)張齊，五十七歲；(三)張齊，五十八歲；(四)張齊，五十九歲；(五)張齊，六十歲；(六)張齊，六十一歲；(七)張齊，六十二歲。

求助兩局議員

(特訊) 尚名報記
昨、前曾彼開
婦人潘秀珍及其
孟憲庭、昨日下午
即着手進行航阻、現
決處正等符三、
城險報告，其中
是有關孟憲庭的稿

黃浩在獅子會演講
在離島設難民村

經費由聯合國墊付

安國難民從事生產

(特訊)九龍區大風機會主席黃莊，昨夕往尖沙咀獅子會講流離南難民問題，建議在離島開設難民新村安置從事漁業牧業，以求自給。開辦經費，謂聯合國或行將經援南國來如日本、美國先行墊付。

會後數月天報告會務，並派演說，入春以

民地加社會負擔。這月來各報章亦載有專上學生晚會，對越南難民問題提出極

問華盛頓使節美國增加收稅。但
香港本絕非國家。沒有本國國際義務必要。但
被道派水師提督來巡視可憐人。全是餓殍羸弱
與本港華人居民有血緣關係。英政府決大義與
人道立場。對他們不加查禁而是死不救嗎？
但說華本是貧源惡習並非人口過剩國家。何

設難民村 暹羅由聯合國安排移

金外幣或海外親友幫助者可以經營工商業，應聽其經營。其餘在離島開設難民新村，安置貧苦漁民為牧業，以求自給。聞難民村經理機關從速實行將經援款項下扣除，使該兩當局覺悟到在將來在經援款項下扣除，使該兩當局覺悟到在難民身上榨取之資金不足抵償將來經援損失，不再提出難民。

我口心易

越南當局利用自由世

通過對越南經濟制裁，如美國對蘇聯貿易抵
迫使克里姆林宮准許境內猶太人獲得出境，

東華三院員工福利會

三院主席邱木城暨員工福利會委會主任

卸主席主持開球禮。儀式後加拍三院總理陳對陳
員隊友誼賽，隨舉行有五大賽事。
比賽設男女子單打、男子雙打及團體組，共
有二十八隊參加角逐。

（新亞社訊）兩名
同屬共匪老友，因財失
情，後，判被告入獄

大打出手，於混亂間，其中一人慘遭三角鋒刺，頸重傷，倒地血泊，事發後，以報到警局調查。

SKYWORLD TOURS LTD.

新世界

5-434488

中國國際大廈 2401 室 按 24 小時

**東京、大阪
機票+酒店
\$1880**

● 往返東京 7 4 7 珍貴空位極限。上午直
航東京。下午直航抵港。或：往返東京
● 大阪台北機票。

費用包括：
● 往返機票、酒店、香港機場新近落成於
梅田區之大阪新大飯店，四三三晚。

**六天 \$2890
七天 \$3050**

專機直航 A300 空中巴士直航大阪、
華人保證過境、東京、京都、奈良、金
古屋、富士山、箱根、鎌倉、東京等
● 節目豐富。由日本官方核准之
Fuyo 美商銀行株式會社安排，安全
可靠。歡迎查詢。依期出發。

7 月 15 日, 19, 26 日
8 月 2 日, 9 日, 16 日

日本本州

香港特別行政區之
5 月 2 日, 9 日, 16 日

**五天
570
七天
690**

飛往飛往廣州、華人保證
● 安全安排。
● (名額有限、報名從速)
7 月 2, 8, 15, 10, 16 日
15 日, 22 日, 25, 21 日
● 8 月 2 日, 9 日, 16 日

暑期團體特別團 (名額有限)
● 飛往廣州、廣州、七星
● 湖、香港 \$499

7 月 16, 24, 25, 26, 27, 28
29, 30, 31 日
8 月 2, 9, 13, 14, 15, 16, 19, 26 日
9 月 2, 5, 8, 12, 15, 19, 22, 25, 29 日

**廣州、七星
佛從化
山西廣
州、西
州、西**

七天 \$1790

豪華紅包豪華清酒、住食安
● 快、第一酒店、華人保證、
● 名額不同夜總會、K 舞廳、
● 有能來、出發日期：
8 月 14, 15, 21, 22, 28, 29 日
7 月 5, 12, 13, 18, 20, 25,
27 日
8 月 2, 3, 9, 10, 16, 17, 23, 24,
30, 31 日

**芭堤雅
暹羅、曼谷**

馬星泰

9 天 \$2890

6 月 22 日, 7 月 13, 20, 27 日
8 月 3 日, 10, 17, 24 日
● 豪華紅包過境三晚、四晚飛機、
● 贈送汽車外租、住食富麗豪華、美饌
● 豐滿、納稅假日大酒店、華人保
● 證、依期出發。

參加本報與泛美西北聯合會辦的「美洲之光團」將於七月十四日、十七廿六和廿七廿四出發。不論是去大天的「歐加西洋麥基亞團」和「奧利安東萊因團」以及廿三日的「開關生面與旅遊聖靈團」。都是以最低廉的代價而獲得最高級和最豐厚的享受，只是消遣勝的地方略有微細的不同而已。

是於七月十四日發行的「奧加利爾東萊因」十六天的遊程包括：芝加哥、阿蘭杜、狄士尼世界、羅薩斯、紐約、波士頓、滿地可，多倫多，龐格拉夫湖等處都是山地壯麗，萬物人深富文化色彩，人民有藝術的好習慣。

七月十五日啓行的「奧加利爾東萊因」旅遊行程包括：懷特山、三藩市、舊金山、洛杉磯、牙申、拉斯維加斯、溫哥華。這些都是應使旅客者獲至無窮的勝跡。此比皆是：博乃勝

至於到七月廿三日出發的「開關生面與旅遊」這一遊程是本報於七七年創設以來，專爲愛玩較大天然自然之趣。蓋過地方之旅行團，最近奇壯麗地方的旅行團，這所至，雖是絕無罕見自然景觀，最爲吸引觀衆的天然風景區。這回本年原定(亞米孫)本第一大學研習期間生面與旅遊團已於六月廿日開始啟行。廿三日的旅程：拉那紐加期、加拉巴谷、丹佛、落山脈、黃石公園、卡納利、渥太華、路士必冰原、哥林比亞湖、亞特蘭提斯、加拿大、蒙特里約、格羅斯穆爾公園、太平洋、溫哥華等處。

願諸君與旅友們能同係於一九〇〇年開始旅行。這一旅行行程不同處，是所有旅遊團均屬接頭訂，加上各大航空公司，各地新穎酒店房舍以共同發展旅遊事業的理想。與本報九年前更增加繁榮，直接接觸，旅途中間則利用從後把目前得來的利益回饋給加強以上，俾便他們更加健康完善，簡且更多樂趣，這是旅報與本報樂意加以贊助的一種良政與別不同的特色。

由於旅遊旺季來臨，暑假亦已開始，每年這個時刻前往美國旅遊將經親朋好友共計前來參訪，因而與加國也相應減少分費時，現將本報七月月份出遊各團，即請全部購票如有需要加務部報名諮詢，以便向領。

報名諮詢：香港利午街，馮振興行地下，暇備日報中廣告處，電話：元一六七

字元元被害，黃某被
法蘭哥毆傷，但無
結果，直至案發日，兩
人將黃某毆打，被告傷而
持三四件將傷者右臂
刺傷，倒臥地上血泊，
為傷人看見即為報警，
為捕獲，將被告拘捕，
並將傷者送醫院治療，
經調定後，乃將被告落
案候控。

風景奇瑋壯麗，人民好客熱情

本報汎美西北合辦

美加觀光團優點多

比如說，旅遊活動項目，均與各大航空公司
一流特級酒店，豪華旅遊專車機構直接交易，
免除中間剝削，然後把節省下來的利益用諸於




彩色華僑·德露莎菓蜜

聯合主辦有獎填色比賽

辦法簡單 中獎容易

詳情請閱
本期彩色華僑



封面專題·鄭文雅赴澳洲競選環姐
電子監聽嬰兒出生 電腦推算星座
母乳育嬰最有益 偏食有害健康
白汁雞·薯蓉雀巢(食經)
陶醉在甜蜜幸福中的嘉露蓮公主
由小螢幕走向大銀幕的余家倫
陶敏明有個好老公 蔡瓊輝的眼睛
日月潭的湖光山色(台灣遊踪)
福特夫人之整容手術的熟客
香港中樂團六月份音樂會聽後
春天合唱團清唱歌劇「草原之歌」
兒童週刊 橋(星期掌篇)

逢星期日隨華僑日報附送

[illegible][illegible]

布匹出口續低落

美英日澳單減星及斯里蘭卡轉口亦縮

【本報訊】布匹出口自去年下半年起，因受國際經濟不景氣影響，呈現持續低落之勢。據統計，今年首五個月，布匹出口總值較去年同期減少百分之十。其中，美、英、日、澳等傳統市場，單減幅度尤為顯著。此外，斯里蘭卡轉口之布匹，亦因當地經濟不景氣而縮減。

（本報訊）由於國際經濟不景氣，布匹出口自去年下半年起，呈現持續低落之勢。據統計，今年首五個月，布匹出口總值較去年同期減少百分之十。其中，美、英、日、澳等傳統市場，單減幅度尤為顯著。此外，斯里蘭卡轉口之布匹，亦因當地經濟不景氣而縮減。

本港今年全年石油入口 總值逾五億 直接負擔加重 工業業航業分擔

【本報訊】本港今年全年石油入口總值，預計將超過五億元。由於油價持續上漲，直接負擔加重，工業及航業將分擔更多壓力。據悉，本港今年前四個月，石油入口總值已達四億餘元，較去年同期增加百分之二十。

（本報訊）本港今年全年石油入口總值，預計將超過五億元。由於油價持續上漲，直接負擔加重，工業及航業將分擔更多壓力。據悉，本港今年前四個月，石油入口總值已達四億餘元，較去年同期增加百分之二十。

今年暑假期內旅行海外減縮 旅外十年來首次逆轉 旅行社營業估減三成

【本報訊】今年暑假期間，海外旅行人數預計將減縮，旅外十年來首次出現逆轉。旅行社營業額亦估計將減少三成。據悉，由於經濟不景氣及油價上漲，市民對海外旅行興趣大減。

（本報訊）今年暑假期間，海外旅行人數預計將減縮，旅外十年來首次出現逆轉。旅行社營業額亦估計將減少三成。據悉，由於經濟不景氣及油價上漲，市民對海外旅行興趣大減。

人民幣對港元牌價 又調升一點一巴仙

【本報訊】人民幣對港元牌價，昨日又調升一點一巴仙。據悉，港幣兌人民幣之牌價，已由前次之七十九元八角，調升至七十九元九角九分。

（本報訊）人民幣對港元牌價，昨日又調升一點一巴仙。據悉，港幣兌人民幣之牌價，已由前次之七十九元八角，調升至七十九元九角九分。

港股市勢持穩 做價普遍續跌

【本報訊】港股市勢持穩，做價普遍續跌。昨日港交所成交額為一億二千餘萬元，較前日增加。但由於市場氣氛仍偏保守，股價多呈波動之勢。

（本報訊）港股市勢持穩，做價普遍續跌。昨日港交所成交額為一億二千餘萬元，較前日增加。但由於市場氣氛仍偏保守，股價多呈波動之勢。

多較入吸行銀商外 活稍借拆內業 厘一升息期活

【本報訊】外資銀行吸納存款，內業拆借利率微升。據悉，由於市場資金緊張，銀行間拆借利率有所上升，而外資銀行則積極吸納本地存款以資周轉。

（本報訊）外資銀行吸納存款，內業拆借利率微升。據悉，由於市場資金緊張，銀行間拆借利率有所上升，而外資銀行則積極吸納本地存款以資周轉。

豐俱存來 跌續價猪 頭百三千八共益成

【本報訊】豬價持續下跌，豬頭百三千八共益成。據悉，由於豬肉供應充足，豬價持續走低，農民收入受到一定影響。

（本報訊）豬價持續下跌，豬頭百三千八共益成。據悉，由於豬肉供應充足，豬價持續走低，農民收入受到一定影響。

黃金價下跌 美元勢閃縮

【本報訊】黃金價格下跌，美元勢頭閃縮。國際金價昨日回落，美元匯價亦隨之波動。市場分析認為，這與全球經濟不景氣有關。

（本報訊）黃金價格下跌，美元勢頭閃縮。國際金價昨日回落，美元匯價亦隨之波動。市場分析認為，這與全球經濟不景氣有關。

米市交投依然欠暢 高級品較適合需要多成

【本報訊】米市交投依然欠暢，高級品較適合需要多成。據悉，由於市民對米質要求提高，高級米銷路較佳，但整體交投仍顯清淡。

（本報訊）米市交投依然欠暢，高級品較適合需要多成。據悉，由於市民對米質要求提高，高級米銷路較佳，但整體交投仍顯清淡。

港產輸十主要市場 英日法瑞大幅增加

【本報訊】港產輸往十主要市場，英、日、法、瑞大幅增加。據悉，香港貨物出口表現強勁，特別是對英國、日本、法國及瑞典等國。

（本報訊）港產輸往十主要市場，英、日、法、瑞大幅增加。據悉，香港貨物出口表現強勁，特別是對英國、日本、法國及瑞典等國。

首四月外貿統計顯示 港產輸十主要市場 英日法瑞大幅增加

【本報訊】首四月外貿統計顯示，港產輸往十主要市場，英、日、法、瑞大幅增加。數據顯示，香港出口貿易持續增長，對主要市場之依賴度依然較高。

（本報訊）首四月外貿統計顯示，港產輸往十主要市場，英、日、法、瑞大幅增加。數據顯示，香港出口貿易持續增長，對主要市場之依賴度依然較高。

東京股市勢增活 指數升四七點七

【本報訊】東京股市勢增活，指數升四七點七。昨日日經指數收市報一萬二千四百七十七點七，升四十七點七點。

（本報訊）東京股市勢增活，指數升四七點七。昨日日經指數收市報一萬二千四百七十七點七，升四十七點七點。

鮑魚供疎價格高昂 宗谷貝未開盤小粒品沽好

【本報訊】鮑魚供疎價格高昂，宗谷貝未開盤小粒品沽好。由於鮑魚供應量減少，價格大幅上漲，而宗谷貝則因供應充足而價格較平。

（本報訊）鮑魚供疎價格高昂，宗谷貝未開盤小粒品沽好。由於鮑魚供應量減少，價格大幅上漲，而宗谷貝則因供應充足而價格較平。

國際股市金融行情

倫敦股市 (金融時報指數)	紐約股市 (道瓊斯工業指數)	日經指數
6,428.50	1,247.77	12,477.77
6,428.50	1,247.77	12,477.77

香港主要出口貨物

貨名	單位	一九七九年一月至四月	一九七八年一月至四月
棉紗	公噸	1,234,567	1,123,456
絲綢	公噸	567,890	543,210

香港主要進口貨物

貨名	單位	一九七九年一月至四月	一九七八年一月至四月
原油	公噸	2,345,678	2,123,456
糖	公噸	1,234,567	1,123,456

安榮訂月杪往
世界之電自

雪梨

州刊

輪船公司

84至86號光龍大廈廿五樓
電話：5-45391至50
守宜安街11至13號 電話2493

加坡、庇能、加爾各答

(到) (開)

六月廿八日 六月廿九日
T T

七月九日 七月十一日

戶戶、橫濱、釜山、仁川

六月廿三日 六月廿四日
T

七月五日 七月六日

椰加達、三寶壟、泗水

六月廿三日 六月廿四日
RET)

七月十日 七月十一日
T

<p>3-849977 5-722883</p> <p>加州套房</p> <p>CALIFORNIA SUITE</p> <p>兩情雲戰場夜午晚明院兩</p>	<p>映獻場五</p> <p>兒醉俠蘇乞</p> <p>卡機寶小 薩粉田 錢任 天官 演主</p> <p>亡離 場午明</p>	<p>映獻場五</p> <p>老鼠拉龜</p> <p>米雪 鍾月生 徐忠信 領銜主演</p> <p>華南 場午明</p>	<p>大爆滿</p> <p>銅蓮王女 妮露達</p> <p>紅堂滿愛性</p> <p>不竟 希電</p>	<p>四點開</p> <p>拉斯德衛</p> <p>北南 場午明</p>	<p>國際場</p> <p>老龍</p> <p>帝明 場午明</p>	<p>映獻場五</p> <p>打攻如蛇</p> <p>夜方 場午明</p>	<p>(院戲地隔日原：都富)</p> <p>場午加明</p> <p>博愛性 THE STORY OF LETTERS</p> <p>從人活人... 鐵院天佈任少書信圖地家</p> <p>夜天方 場午明</p>	<p>正四加戲場五天今</p> <p>博愛性 THE STORY OF LETTERS</p> <p>險亡命於 命夜探</p> <p>之運樂快 春日鏡夜都新</p>	<p>電話：K 636388</p> <p>場五天今</p> <p>米徐錢 雲信忠生月</p> <p>拉老龜</p> <p>一宜不童兒</p> <p>德殺牛區十士 手後宅三馬 1半後1號</p>
--	---	--	---	---	--	---	--	--	---

[illegible]



美國民航乘客協會發表聲明

歐准DC十客機復航 實為不負責任行動

聲明說：「迄今為止，未發現任何理由，可獲保證，將來搭乘這些飛機之一的乘客，他們的性命不會遭遇不必要的危險。」

（本報訊）據美國民航乘客協會（NATA）發言人表示，該協會對美國聯邦航空管理局（FAA）最近決定，允許波音公司生產的DC-10客機恢復飛行，表示強烈反對。發言人指出，該協會認為，目前尚無足夠證據證明這些飛機是安全的，因此，該協會將繼續採取行動，阻止這些飛機復航。

各國訂購波音客機 數字遠超去年同期

（本報訊）波音公司最近公佈，今年前五個月，該公司已收到來自世界各地的客機訂單，其數量遠遠超過去年同期。波音公司表示，這主要是由於全球經濟復甦，以及航空公司對波音客機的信心增強。

波音公司發言人指出，今年前五個月，該公司已收到來自世界各地的客機訂單，其數量遠遠超過去年同期。波音公司表示，這主要是由於全球經濟復甦，以及航空公司對波音客機的信心增強。

入口船期表

船名	由何處來	到期	代理
WORLD TIGER	香港	廿二	太古
CAPTAIN STEFANOS	香港	廿二	太古
PACIFIC CONVEYER	香港	廿二	太古
S.D. ESTERO	香港	廿二	太古
NL. HOUTMAN	香港	廿二	太古
STRAIT CONTAINER	香港	廿二	太古
KAO WANG	香港	廿二	太古
GRODEKOV	香港	廿二	太古
E.R. BRUGGE	香港	廿二	太古
PEARL ISLAND	香港	廿二	太古
MARIE BAKKE	香港	廿二	太古
THOMAS LYNCH	香港	廿二	太古
PABLOVERETT	香港	廿二	太古
MENDOZA	香港	廿二	太古
FROTARIO	香港	廿二	太古
ELECTRO ACE	香港	廿二	太古
SANTA ISABELLA	香港	廿二	太古
ACE	香港	廿二	太古
BULSOOK	香港	廿二	太古
JUPITER	香港	廿二	太古
BREMEN MARU	香港	廿二	太古
FINNIMBER	香港	廿二	太古
SL. EXCHANGE	香港	廿二	太古
PROTASANTOS	香港	廿二	太古
TSING YI ISLAND	香港	廿二	太古
RUDOLPH	香港	廿二	太古
AM. LANCER	香港	廿二	太古
FATHULKOIR	香港	廿二	太古
BUNGA PERMAI	香港	廿二	太古
TOKIO EXPRESS	香港	廿二	太古
ALL TRANS EXPRESS	香港	廿二	太古
NL. NAG. SAKI	香港	廿二	太古
GOSEI MARU	香港	廿二	太古
PESTOVO	香港	廿二	太古
NEW STAR	香港	廿二	太古
QAROUH	香港	廿二	太古
CHICAGO MARU	香港	廿二	太古
OCEAN HARMONIA	香港	廿二	太古
TYSON LYKES	香港	廿二	太古
SINGAPORE ISLAND	香港	廿二	太古
OCEAN GLORY	香港	廿二	太古
NL. SCHIE	香港	廿二	太古
PRINCEFIELD	香港	廿二	太古
YOKOH MARU	香港	廿二	太古
PYRAMIDS U	香港	廿二	太古
TAI CHUNG SHAN	香港	廿二	太古
TAMUARYEVERETT	香港	廿二	太古
JOHN TYLER	香港	廿二	太古
CHAR LY	香港	廿二	太古
HANKOOK	香港	廿二	太古
ASEAN LIBERTY	香港	廿二	太古
STRIDER AUSTRALIA	香港	廿二	太古
ELBE MARU	香港	廿二	太古
H.K. CONTAINER	香港	廿二	太古
CHENALIER ROZE	香港	廿二	太古
KOREAN JUPITER	香港	廿二	太古
EVER SUMMIT	香港	廿二	太古
PRES. MONROE	香港	廿二	太古
ZIM HONGKONG	香港	廿二	太古
NO. 4 KENDARI	香港	廿二	太古
DONG NAM	香港	廿二	太古
GLOBAL VENTURE	香港	廿二	太古
ALI AKMON PROGRESS	香港	廿二	太古
MOSEL EXPRESS	香港	廿二	太古
SEA. PRINCE	香港	廿二	太古
PUERTO PRINCESS	香港	廿二	太古
TAI POO SEK	香港	廿二	太古
AFRICAN EXPRESS	香港	廿二	太古
FAMILY. ACE	香港	廿二	太古
SILVER STAR	香港	廿二	太古
JURATA	香港	廿二	太古
NEED LLOYD SIMONSKERK	香港	廿二	太古
S.O. MANIPUR	香港	廿二	太古
MATHILDE MAERSK	香港	廿二	太古
ANDHIKA PERDANA	香港	廿二	太古
LIVERPOOL BAY	香港	廿二	太古
EVER VITAL	香港	廿二	太古
PRES. TAFT	香港	廿二	太古
SARUNTA	香港	廿二	太古
SEA. VALLEY FORGE	香港	廿二	太古

出口船期表

船名	往何處	開期	代理
EVER SHINE	香港	廿二	太古
PORTUGAL MARU	香港	廿二	太古
PRES. TRUMAN	香港	廿二	太古
DELPHIC SKY	香港	廿二	太古
CAPTAIN STEFANOS	香港	廿二	太古
S.D. ESTERO	香港	廿二	太古
YOKOH MARU	香港	廿二	太古
THOMAS LYNCH	香港	廿二	太古
AM. LANCER	香港	廿二	太古
MENDOZA	香港	廿二	太古
ALL TRANS EXPRESS	香港	廿二	太古
PESTOVO	香港	廿二	太古
FROTARIO	香港	廿二	太古
TYSON LYKES	香港	廿二	太古
PRES. MONROE	香港	廿二	太古
ZIM HONGKONG	香港	廿二	太古
FAMILY ACE	香港	廿二	太古
NL. NAGASAKI	香港	廿二	太古
JOHN TYLER	香港	廿二	太古
MANESTHEUS	香港	廿二	太古
EVER SUMMIT	香港	廿二	太古
ENW ENGLAND HUNTER	香港	廿二	太古
KOREAN JUPITER	香港	廿二	太古
NL. HOUTMAN	香港	廿二	太古
GRODEKOV	香港	廿二	太古
BREMEN MARU	香港	廿二	太古
FINNIMBER	香港	廿二	太古
CHENALIER ROZE	香港	廿二	太古
TOKIO EXPRESS	香港	廿二	太古
OCEAN GLORY	香港	廿二	太古
PYRAMIDS U	香港	廿二	太古
ASIAN LIBERTY	香港	廿二	太古
PEARL ISLAND	香港	廿二	太古
ORT. EXPERT	香港	廿二	太古
MARIE BAKKE	香港	廿二	太古
STRITHIFFE	香港	廿二	太古
IBN. OUTBAH	香港	廿二	太古
E.R. BRUGGE	香港	廿二	太古
FINNIMBER	香港	廿二	太古
SL. EXCHANGE	香港	廿二	太古
BREMEN MARU	香港	廿二	太古
OCEAN HARMONIA	香港	廿二	太古
QAROUH	香港	廿二	太古
FATHULKHAI	香港	廿二	太古
PRES. POLK	香港	廿二	太古
AVA	香港	廿二	太古
CHAR LY	香港	廿二	太古
NEW STAR	香港	廿二	太古
KOSHO MARU	香港	廿二	太古
EASTERN MERCURY	香港	廿二	太古
WORLD TIGER	香港	廿二	太古
ELECTRO ACE	香港	廿二	太古
KAO WANG	香港	廿二	太古
EMERALD	香港	廿二	太古
RUDOLPH	香港	廿二	太古
PRINCEFIELD	香港	廿二	太古
TAICHUNG SHAN	香港	廿二	太古
PRES. POLK	香港	廿二	太古
GLOBAL VENTURE	香港	廿二	太古
GOSEI MARU	香港	廿二	太古
GLORY ACE	香港	廿二	太古
MARY STAR	香港	廿二	太古
JUPITER	香港	廿二	太古
YOKOH MARU	香港	廿二	太古
EMERALD	香港	廿二	太古
PABLOVERETT	香港	廿二	太古
FAMILY ACE	香港	廿二	太古
S.D. ESTERO	香港	廿二	太古
SANTA ISABELLA	香港	廿二	太古
CHICAGO MARU	香港	廿二	太古

美國布蘭尼航 委出港總經理

（本報訊）美國布蘭尼航空公司（Braniff Airways）最近宣佈，該公司已委任一名新的總經理，負責該公司在香港及東南亞地區的業務。該名總經理將負責與當地航空公司及政府機構進行溝通，並推廣該公司的航班服務。

布蘭尼航空公司表示，該公司將繼續致力於為乘客提供優質的飛行體驗，並擴大其在亞洲地區的市場佔有率。

布蘭尼航開 南美洲新航線

（本報訊）布蘭尼航空公司最近宣佈，該公司已開闢了一條新的航線，連接南美洲的利馬（Lima）與美國的西雅圖（Seattle）。該航線將由布蘭尼航空公司的波音747客機執飛，每週飛行兩次。

布蘭尼航空公司表示，這條新航線的開闢，將為乘客提供更多的選擇，並加強該公司在南美洲地區的業務。

依士達路基到 明啟赴南非

（本報訊）依士達路基（Istadeur）最近宣佈，該公司已於下週五（廿三日）啟程前往南非。依士達路基表示，此次行程將為其提供有關南非的市場資訊，並與當地政府官員進行會談。

依士達路基表示，此次行程將為其提供有關南非的市場資訊，並與當地政府官員進行會談。

KYOSSEI LINE
協成汽船株式會社
代理：協成輪船（香港）有限公司
六月廿五日開往：星洲、庇能。
六月廿四日開往：香港、上海。

TOHO LINE
日本東方輪船有限公司
歐洲定期航線
M.S. DAIWA MARU
六月三十日開往：星洲、庇能。
七月二日開往：香港、上海。

Japan Line
PORT OF SPAIN - 加勒比海航線
M.S. "JAPAN CAOBO"
日本家寶快輪
七月八日開往：星洲、庇能。
七月九日開往：香港、上海。

渣華輪船公司
香港 455633 澳門 6463
船名 開航日期 直航
MEDLOYD NAGASAKI 利來長崎 6月25日 南非洲
Medloyd, Stenkerk 利來士登 7月9日 南非洲
Medloyd, Simonskerk 利來西門士 6月28日 東非毛里
MEDLOYD FUTAMI 利來富田 7月9日 求斯
MEDLOYD SCHIE 利來施 6月25日 西非各埠
MEDLOYD ALGOA 利來奧高 7月24日 西非各埠
Medloyd, Forcados 利來福加多 7月8日 拉丁美洲
MEDLOYD FUKUOKA 利來福岡 8月4日 各埠
MEDLOYD NAGASAKI 利來長崎 6月25日 南非洲
MEDLOYD HONSHU 利來本州 7月9日 南非洲
MEDLOYD FUTAMI 利來富田 7月9日 可備
MEDLOYD FUSHIMI 利來富士美 8月9日 可備

SHOWA LINE
全貨輪航線（兼收冷藏貨）
往美國西岸及加拿大等埠
（兼收日本、台灣及小呂宋貨物）
★有利雅士輪 六月廿三日抵港
M.S. "ELECTRO ACE" (VOY. 27) 廿三日開行
★有利雅士輪 六月廿六日抵港
M.S. "FAMILY ACE" (VOY. 12) 廿六日開行
★有利雅士輪 七月三日抵港
M.S. "ASIA ACE" (VOY. 80) 三日開行
★有利雅士輪 七月三日抵港
M.S. "DYNAMIC ACE" (VOY. 49) 三日開行
★有利雅士輪 七月七日抵港
M.S. "GLORY ACE" (VOY. 10) 七日開行
★直航：小呂宋
載貨日期：船期前下午五時
收貨日期：九龍海傍碼頭太平洋貨倉有限公司
電話：3-486915, 3-481775。
轉運現代貨物碼頭 電話：12-26282
（日本貨物只須用收貨日期）

美國輪船公司
百年傳統優良服務
香港—日本—夏威夷—美國東西岸—歐洲
●美國金龍號 American Lancer ★★六月廿四日 七月七日 七月廿八日 七月廿九日 七月三十日
●美國金龍號 American Lynx 六月廿九日 七月十九日 七月廿八日 八月一日 八月二日
●美國自由號 American Liberty 七月十日 七月廿三日 七月廿四日 八月五日 八月六日
●美國寶星號 American Aquarius 七月十六日 七月廿九日 七月三十日 八月十三日 八月十四日
●美國寶星號 American Trader 七月廿三日 八月五日 八月六日 八月十九日 八月二十日
●兼收檀香山貨 ★一切貨物裝貨時間 ★★一九七九年六月廿二日中午十二時
東南亞區貨箱貨運服務
VOY. 香港 星加坡 曼谷
AM. CAREER 25 美江號 七月六日 七月十四日 七月十五日
AM. CAREER 26 美江號 七月二十日 七月廿三日 七月廿五日
港澳總代理：榮初船務有限公司
皇后大道中友邦大廈24樓(24)電話：6-237071, 237031
傳真號碼 荷荷收貨站 電話：12-247526

百保利輪船公司
往：巴拿馬、美國、東岸及加拿大、多倫多、滿地可
貨物 往港
MENESTHEUS 萬得 24/6 26/6
BARBER PRIAM 百保隆 6/7 8/7
BARBER TAIF 百保隆 19/7 21/7
往：溫哥華、西雅圖、佛羅里達、多倫多、滿地可
貨物 往港
SARGODHA 勝達 4/7 4/7
TENNESSEE 天時 9/7 11/7
往：溫哥華、西雅圖、佛羅里達、多倫多、滿地可
貨物 往港
TELENDOS 天時 15/7 17/7
TILOS 天時 28/7 30/7
收貨站：葵涌HIT四號樓 12-246121 收貨站：葵涌HIT四號樓 12-246121

SANKYO LINE
三聯洋行株式會社
菲律賓航線
直航：小呂宋
順興輪 六月廿日抵港
M.S. "CRYSTAL STAR" (VOY. 3) 七月一日開行
美甘輪 七月九日開行
M.S. "PALM" (VOY. 8) 七月九日開行
依利芬星輪 七月二十日抵港
M.S. "ELYSIAN STAR" (VOY. 5) 廿一日開行
直航：星加坡、巴生港。
秋島丸 七月十二日抵港
M.S. "AKISHIMA MARU" (VOY. 13) 十五日開行
所有收貨人請向本公司辦理收貨手續，否則將負貨倉所有之加價及風、火、水險等意外，概與收貨人無涉。
中央航業有限公司
CENTRAL MARINE LTD.
門牌：門牌

新界版

內季一去過涌葵灣荃 高提率案破

題問渡偷答解司警議會民警 地的目抵算即街限界過或內屋人親抵 徒歹付對助有例法蕩遊訂修

【本報訊】葵青區議會警務委員會，昨（廿）日通過一項動議，要求警方在葵青區內，加強巡邏，以打擊非法渡輪及非法入境。該項動議，是根據警務委員會主席李卓人，在會上提出的建議而通過的。

李卓人在會上表示，葵青區內，非法渡輪及非法入境，一直是一個嚴重的問題。他指出，非法渡輪，不但對合法渡輪業造成不公平競爭，而且對乘客的安全構成威脅。此外，非法入境，亦對當地的治安及社會穩定造成不良影響。

李卓人建議，警方應加強巡邏，特別是在葵青區內，加強對非法渡輪及非法入境的打擊。他並建議，警方應與有關部門合作，加強對非法渡輪及非法入境的調查及打擊。

警務委員會主席李卓人，在會上表示，葵青區內，非法渡輪及非法入境，一直是一個嚴重的問題。他指出，非法渡輪，不但對合法渡輪業造成不公平競爭，而且對乘客的安全構成威脅。此外，非法入境，亦對當地的治安及社會穩定造成不良影響。

計劃開設分院 新界司允協助

黃源章頒證書 蘇東霖表敬老

【本報訊】新界區法院，昨（廿）日舉行開幕典禮，由新界區法院院長黃源章主持。黃源章在致辭時表示，新界區法院的成立，是香港司法制度發展的一個重要里程碑。他指出，新界區法院的成立，將為新界區內的居民提供更便捷、更專業的司法服務。

黃源章並表示，新界區法院將與有關部門合作，加強對非法渡輪及非法入境的調查及打擊。他並表示，新界區法院將與有關部門合作，加強對非法渡輪及非法入境的調查及打擊。

蘇東霖在致辭時表示，新界區法院的成立，是香港司法制度發展的一個重要里程碑。他指出，新界區法院的成立，將為新界區內的居民提供更便捷、更專業的司法服務。



The truth will rock you

Starring KURT RUSSELL as Elvis Presley

Elvis

THE MOVIE

明天

歐洲公司最新貢獻
「電聲」却羅素
「海神」莎莉溫德絲
不能再有的巨星
不能再有的電影
不能再有的歌曲
不能再有的歌聲
真人真事
實景拍攝
維肖維妙
名曲最多
支支悅耳
奇裝異服
我行我素
以戲取勝
時代青年
紅顏知己
貓王私生活
內幕性揭露

聲華 華大新 華豪

3-617169 3-841199 5-762372



葵青區議會警務委員會，昨（廿）日通過一項動議，要求警方在葵青區內，加強巡邏，以打擊非法渡輪及非法入境。

葵青校際球類比賽完成 學生五萬新界之冠

【本報訊】葵青區校際球類比賽，昨（廿）日圓滿結束。在過去的一週內，葵青區內各學校的學生，在球類比賽中，展現了他們的才華及團隊精神。據悉，參加比賽的學生共有五萬多人，創下了葵青區校際球類比賽的歷史最高紀錄。

葵青區校際球類比賽，是由葵青區議會主辦，旨在促進校際間的交流及競爭，並提高學生的體育水平。比賽項目包括足球、籃球、排球、網球等。在過去的一週內，各學校的學生，在比賽中，展現了他們的才華及團隊精神。

明年將分南北兩區 市鎮主任高德律陳錦文忠至頒獎

【本報訊】葵青區議會，昨（廿）日通過一項動議，建議葵青區在明年分拆為南北兩區。該項動議，是根據葵青區議會主席高德律陳錦文忠的建議而通過的。

高德律陳錦文忠在會上表示，葵青區在過去的一週內，經歷了巨大的變化。他指出，葵青區內的居民，對葵青區的發展，充滿了信心。他並表示，葵青區在明年分拆為南北兩區，將有助於葵青區的發展。



超人

THE MOVIE

明天

歐洲公司最新貢獻
「電聲」却羅素
「海神」莎莉溫德絲
不能再有的巨星
不能再有的電影
不能再有的歌曲
不能再有的歌聲
真人真事
實景拍攝
維肖維妙
名曲最多
支支悅耳
奇裝異服
我行我素
以戲取勝
時代青年
紅顏知己
貓王私生活
內幕性揭露

影都 利倫百海明文
台舞敦樂運珠華

九廿月本 戲院 七大

愛喜人人·球全動轟

李化 基度 眞赫 蘭度 馬龍

伯拉 侯華 杜利 娜蘇 福格 姬瑪

兒雪亞利瑪·提比納·丹史斯倫泰

最高新界大型食肆 今起增加牌費

【本報訊】新界區議會，昨（廿）日通過一項動議，建議新界區內的大型食肆，從今日起增加牌費。該項動議，是根據新界區議會主席高德律陳錦文忠的建議而通過的。

高德律陳錦文忠在會上表示，新界區內的大型食肆，對當地的經濟發展，起到了重要的推動作用。他指出，新界區內的大型食肆，為當地的居民，提供了豐富的餐飲選擇。他並表示，新界區內的大型食肆，應為當地的經濟發展，做出更大的貢獻。

活動暑展下上 展推會委成組體團十數

【本報訊】新界區議會，昨（廿）日通過一項動議，建議新界區內，成立十數個團體委員會，以推動當地的社區活動。該項動議，是根據新界區議會主席高德律陳錦文忠的建議而通過的。

高德律陳錦文忠在會上表示，新界區內，成立十數個團體委員會，將有助於推動當地的社區活動。他指出，新界區內，成立十數個團體委員會，將有助於提高當地的社區凝聚力，並促進當地的經濟發展。

1979

中學會考試題預習專欄

經濟及公共事務科 建議參考資料

明德出版社提供

SECTION B

(a) Problems Encountered in the Development of Tuen New Town

Limited supply of flatland is the most serious physical problem. Except for the narrow valley floor, the area is rather hilly. Hills, like the Castle Peak Hill, are found flanking both the east- and western sides of the valley. The steep slopes, which descend directly to the sea, render the coastal development difficult. In order to obtain enough flatland for the development, vast capital has to be invested, and time has to be consumed in levelling the hills, terracing the slopes and reclaiming the sea. Moreover, Tuen Mun is quite far away from the urban areas, meaning that transportation between the two regions is likely a problem.

(b) Suggested Land-use Planning to turn Tuen Mun into a Balanced and Self-contained Community

In order to turn Tuen Mun into a balanced and self-contained community for half a million people, careful land-use zoning should be made.

To house the people, a great proportion of land should be used for residential purposes so that better accommodated low-cost housing estates and private residential buildings can be constructed. There can be commercial landuses at the lower floors of the buildings to provide daily necessities for the residents.

The centre of the town can be planned to be a community centre for civic and administrative purposes. Government offices, public libraries, and exhibition halls can be constructed. This central part, which is easily accessible, can also be the centre of commercial activities, such as banks, department stores and markets to serve the whole region.

There should also be areas zoned for industrial uses. They are better to be located in the outer zones or anywhere farther away from the residential zone, so that job opportunities can be created without causing serious pollution problem in the residential area. There should be site for a power plant, too.

Within the residential areas and industrial belts, there should be much open space and green belt. In doing so, air there remains fresh and people can live in a more hygienic environment.

Other facilities to meet all the basic needs - safety, shelter, security, health, education and recreation should be provided too. There should be land planned for building hospitals and clinic, for building schools and for social welfare organizations. Along the coast, typhoon shelter for fishing boats should be constructed.

Coupled with the development of the New Town, transportation should be improved. Public transport services should be provided. Main roads linking up the new town with the urban areas should be widened. Local road network should be well planned for convenient inter-zonal movement. Along the coast, wharves,

ferry piers and godowns should be constructed.

6. (a) Type of Agricultural Activity

Dairying

(b) Reasons for the Development of Dairying in the Waikato Basin

PHYSICAL FACTORS:

Waikato Basin enjoys warm temperate oceanic climate. It is warm all the year round. Winters are mild (around 9°C), without any frost problem. Such a warm condition permits out-door grazing throughout the year, cutting down the production cost.

The abundant and evenly distributed rainfall and the fertilized soil allow the growth of excellent grass and hay crops like alfalfa all the year.

The cool summer temperatures (around 18°C) are also encouraging since dairy cattle give much milk in cool summers and milk can be kept for a longer time.

The Waikato Basin is an undulating plain with small population pressure, cheap land is therefore available for the running of dairy farms which can derive higher return per unit area than that from the practice of other arable farming in the area. There is ample water supply for the cattle, too.

HUMAN FACTORS:

There are good road networks to connect the basin to the neighbouring large cities, such as Auckland City and Hamilton. Local market is favourable.

The surplus products can be easily exported to overseas markets since Auckland City can serve as an exporting port.

(c) Characteristics of the Farm

The farm is built on an undulating plain with only a few interruptions by low hills.

It is of medium size, about 50 - 60 ha., and is divided into regular paddocks. Rotational grazing is practised. Some paddocks are left fallow for the recovery of soil fertility. Only pasture is grown, but there are also trees grown along the northern and western boundaries as windbreaks. Sa plus fodder is stored in the ensilage pit.

There is a high degree of mechanization in the farm. Tractors, farm tools and automatic milking machines are used.

The farm is close to main roads which enables easy transport of dairy products to large cities like Hamilton and Auckland.

7. (a) Reasons for the Agricultural Changes in 1960 - 1972

Despite the increase in total acreage under plantation, there is a rapid decrease in the percentage of land devoted to rubber plantation.

The decrease of rubber land is mainly due to the drop and fluctuations in rubber prices in 1960's, as affected by the keen competition from synthetic rubber. The splitting of large rubber plantation into small holdings is another factor. After the independency of Malaysia, many former rubber plantation owners left the country, leaving the land into the hands of local people. Due to the lack of capital, techniques, and scientific

management, a significant loss of rubber land to small holdings is resulted. Other factors such as the long time required to make for a return and the requirement of abundant labour are also discouraging.

It is obvious that much of the former rubber land has been replaced by the growth of oil palm. The increase in oil palm acreage is due to the increased demand in the crop, which can be used in producing a great varieties of products like margarine, soap and cosmetics. The labour required is only about half of that of rubber.

Some land for coconut plantation is also replaced by oil palm.

At the same time, there is the introduction of new plantation crops like cocoa and sugar cane. This is mainly due to the government's policy to diversify farm crops and to stabilize the market price.

(b) Explanation of the Input-Output Model of Plantation Agriculture, with Reference to Rubber Plantation in W. Malaysia

INPUTS
Peninsula Malaysia experiences equatorial climate of which temperatures are high (25°C) all year round and rainfall is abundant (1,500 - 2,000 m.m.) and evenly distributed. Such a type of warm and moist condition is favourable for the growth of rubber trees. Since rain falls mainly in the afternoon, morning is clear for latex collection. The undulating western foothills, with good drainage condition, deep alluvial soil are also suitable. Rubber growing also needs a lot of skilled and semi-skilled labour input for tapping, latex collecting etc., this is supplied by the Malays, Indians, Chinese and Tamiis. Large capital is required, too, and it is easily obtained from local and foreign investments. In order to increase yield and raise quality, laboratory researches are done by the Rubber Research Institute.

OUTPUTS
With the farming operations, rubber trees mature in 7 - 8 years time and start to yield rubber latex for about 40 years. Rubber latex may be exported directly or in the form of processed sheet rubber in return of cash. Portion of cash is re-invested as capital or for capital installment, such as the buying of machinery and improvement of transportation. Portion of it is used for research to raise quality, improve packing, etc., while some is used for paying labour, buying feed, fertilizer and insecticide.

8. (a) Description of the Growth of Tokyo Conurbation

It was a gradual growth along the coast from the head of Tokyo Bay. Due to the rapid urban and industrial expansion in Tokyo, where flatland is limited, the city expanded outward to its suburb area and seawards on the reclaimed land. The growth to the southwest to Kawasaki and Yokohama was faster since the latter had long been an outpost for Tokyo. The confluence of these three cities is further encouraged by the well developed transport lines amongst them. Eastward growth to Chiba was experienced later and finally the four coastal cities are completely merged up together, forming a conurbation.

(b) Major Urban Problems

The two major urban

problems are urban congestion and pollution.

Due to the hilly nature of the conurbation, there is an insufficient supply of space. The high population density and keen competition of land use result in high rent, which in turn encourages vertical development of buildings. High-rising complex with small dwelling units are found.

The conurbation is of high accessibility. The concentration of economic activities there offer job opportunities and higher living standard. A lot of people are therefore attracted to immigrate there. The streets are congested with people and traffic vehicles.

Pollution is sure to be a problem, too. Waste gases like carbon monoxide, nitrogen oxide and sulphur dioxide discharged from factories and vehicles are harmful to the inhabitants. There is a lack of green belt and open space to serve as city 'lungs'. The dense road network with vertical expansion among high-rise buildings is likely to trap noise between them. The roof helicopter pad and Bullet Train also cause noise pollution.

9. (a) Changing Pattern of Industrial Location in China since 1949

Prior to 1953, the major industrial centres in China were mainly found along the coast and Manchuria. With the inauguration of the First Five Year Plan in 1953, a pattern of decentralization obviously resulted. Industry spread inland towards the interior districts of N. China and Central China. New industrial centres like Lanzhou and Xi'an arose. Five years later (1958), the Second Five Year Plan and the Great Leap Forward were launched. The industrial expansion continued. Many 'backyard' furnaces, factories and workshops were established throughout the countryside, particularly S.W. China and the far western province of Sinkiang in the N.W.

(b) Reasons for the Changes of Industrial Locations in China since 1949

The first stage of development before 1953 was a period of rehabilitation. It planned mainly to preserve, consolidate and revitalize the existing industries. The industries were therefore, still concentrated at the old centres, reflecting the effect of industrial inertia.

The decentralization and dispersion in the second and third stages owed partly to political reasons. New centres were established at interior location of strategic importance since they are not so vulnerable to attack.

The great effort put in the exploitation of new resources and construction of new highways and railways cannot be neglected. The establishment of new industrial centres in Sinkiang was made possible by the opening up of oil-fields and the construction of Lanzhou-Urumchi Railway. The rapid recent industrial development in Szechwan Basin was aided by the opening up of new oilfields at Nanchung, H.E.P. in the Min River and the exploitation of Phosphorus and alumina in its western part. The new discoveries of oilfields at Taching and iron ore in Kansu were good examples too.

The aim to achieve regional economic balance was also a main reason for the changing pattern. I,

order to achieve regional self-sufficiency, the development of local industries which were closely linked with local agriculture was the first step. Industries like the production of farm tools, fertilizers, bricks, cement and steel were developed to encourage the exploitation of local resources. Key cities as industrial centres for regional development were established, such as Shanghai, Lanzhou-Sian and Urumchi as the industrial hearts of Yangtze Delta, Central China and N.W. China respectively.

Such a development plan, of course, was also planned to redistribute population in China, to improve standard of living and to integrate minority races.

10. (a) Physical Factors leading to the Flooding of Hwangho

Flooding of Hwangho is partly due to the uneven distribution and great variability of rainfall in the area. The sudden torrential downpours in summer and melting ice in spring cause high flow of water in the river, making it liable to flooding.

Rapid deposition in the river bed is another principal factor. The river flows rapidly in its upper course, and therefore, has great erosional power. It is especially true when it flows through the Loess Plateau of which the soil is easily eroded because of the careless deforestation in the past. A heavy load is thus added into the river, carried downstream and finally deposited behind. Deposition is extremely rapid in the lower course when the river flows over the flat North China Plain. Deposition takes place at the river bed and mouth, raising the water flow and choking the river mouth, flooding is therefore likely.

(b) Main Measures taken for Flood Control

To control flooding of Hwangho, silt-retaining dams are constructed. Among them, the Liuchia Gorge Dam, Sansan Gorge Dam and Langyang Gorge Dam are the largest. They help to regulate river flow and retain flood water.

In order to reduce the amount of silt added to the river, various methods of soil conservation have been tried out. Reforestation campaign, terracing on slopes, introduction of improved farming techniques, damming of gullies and planting of windbreaks to the north of Shensi and Kansu are all proved to be quite successful. In the lower course, the river course is straightened, dykes and embankments are reinforced, river bed is dredged and flood diversion gates are constructed. All these help to lessen the danger of flooding.

(c) Benefits of the Scheme for the Agricultural Activities in the North China Plain

With the construction of the silt-retaining dams, flooding is brought under control and irrigation water is supplied. These make possible the opening up of marginal land and the growing of more crops a year. Because of the soil conservation practices, soil becomes more fertile. All these attempts help to raise the agricultural productivity and encourage diversification of crops. Extra income can be obtained by the growth of vegetables other than the single-crop grain. The dams also provide good sites for the construction of H.E.P. station, making farming mechanization possible.

集郵

期一六第

「有翅之花」——蝴蝶

外國詩人有句「有翅之花」者，而我們詩人也少談蝴蝶。蝴蝶有六千種，在香港生長者亦超過百種。世界最大的鳥翼蝴蝶生長於新西蘭，翼展長達十英尺。世界各地都有發行蝴蝶郵票，從郵票上也可以看到許多蝴蝶。

本芳

在各種昆蟲中，蝴蝶乃最受人喜愛的小動物。蝴蝶的種類極多，據估計，世界上有六千多種蝴蝶。蝴蝶的體態優美，色彩斑斕，是大自然中不可缺少的風景。蝴蝶的壽命雖然短，但牠們的生命過程卻充滿了神奇。牠們從卵開始，經過幼蟲、蛹，最後羽化為成蟲。蝴蝶的飛行能力很強，牠們可以在花叢中穿梭，吸食花蜜。蝴蝶也是許多藝術家的靈感來源，牠們的姿態和色彩被廣泛地應用於繪畫、文學和設計中。

香港郵票與蝴蝶

日封票首

在郵票上，蝴蝶圖案佔了很大的比例。這不僅是因為蝴蝶的體態優美，色彩斑斕，更因為蝴蝶在許多文化中都具有特殊的意義。在香港的郵票中，蝴蝶圖案更是佔了很大的比例。從早期的「香港郵政」到現在的「香港郵政」，蝴蝶圖案一直深受人們的喜愛。在「日封票首」中，我們可以看到許多精美的蝴蝶郵票。這些郵票不僅展示了蝴蝶的美麗，也反映了香港郵政的藝術造詣。蝴蝶郵票的發行，不僅豐富了郵票的種類，也為人們提供了一個了解蝴蝶的機會。



蝴蝶的上票郵

文

蝴蝶的郵票在集郵界一直很受歡迎。這不僅是因為蝴蝶的體態優美，色彩斑斕，更因為蝴蝶在許多文化中都具有特殊的意義。在香港的郵票中，蝴蝶圖案更是佔了很大的比例。從早期的「香港郵政」到現在的「香港郵政」，蝴蝶圖案一直深受人們的喜愛。在「蝴蝶的上票郵」中，我們可以看到許多精美的蝴蝶郵票。這些郵票不僅展示了蝴蝶的美麗，也反映了香港郵政的藝術造詣。蝴蝶郵票的發行，不僅豐富了郵票的種類，也為人們提供了一個了解蝴蝶的機會。



瑞士資助青年郵票

圖案介紹孔雀蝴蝶

瑞士政府為了資助青年，發行了一系列以孔雀和蝴蝶為主題的郵票。這些郵票不僅展示了孔雀和蝴蝶的美麗，也反映了瑞士政府的藝術造詣。在「瑞士資助青年郵票」中，我們可以看到許多精美的孔雀和蝴蝶郵票。這些郵票不僅展示了孔雀和蝴蝶的美麗，也反映了瑞士政府的藝術造詣。孔雀和蝴蝶的圖案，不僅美觀大方，也具有很高的藝術價值。這些郵票的發行，不僅豐富了郵票的種類，也為人們提供了一個了解瑞士藝術的機會。



集郵隨筆

用蝴蝶代筆名的家

在集郵界，許多集郵愛好者會用蝴蝶作為筆名。這不僅是因為蝴蝶的體態優美，色彩斑斕，更因為蝴蝶在許多文化中都具有特殊的意義。在香港的集郵界，用蝴蝶作為筆名的集郵愛好者更是佔了很大的比例。在「集郵隨筆」中，我們可以看到許多精美的蝴蝶郵票。這些郵票不僅展示了蝴蝶的美麗，也反映了集郵愛好者的藝術造詣。蝴蝶郵票的發行，不僅豐富了郵票的種類，也為人們提供了一個了解蝴蝶的機會。



When the centre moved farther away on the third day, air pressure increased until finally reaching normal conditions. Wind speed decreased, sky cleared and rain finally stopped. The typhoon would soon dissipate.

[illegible]

康誠旅遊 5-220069-0
5-210189-0
菲律賓七天豪華團 \$1420
暢遊馬尼拉名勝、文化村、海上賭場、碧瑤、綠島及百勝灘等。行程包括多晚不
同夜總會，並有自由活動時間，各國友可往購物、探親或各項體育活動。
本團特點：*香港一馬尼拉來回採用豪華波音客機*住宿著名假日大酒店
綠島樂園及碧瑤高爾夫大酒店*專人領隊，行程全新安排，服務週到。
出發日期：6月1,4,7,10,13,16,19,22,25,28,31
7月1,4,7,10,13,16,19,22,25,28,31
8月3,6,9,12,15,18,21,24,27,30日

台灣
七天豪華團 \$1650
九天豪華團 \$1850
住宿：玉山飯店、奇萊飯店、阿里山山莊
逢星期六出發

曼谷
芭堤雅古城六天遊
\$1690
暢遊佛光、市井、綠島花園、古城、
綠島及碧瑤等。
逢星期六出發

大韓遊踪
漢城華克山莊
\$1790
暢遊文藝村、景福宮、南山、
北岳、天路及明洞等。
逢星期二、六出發

英航歐遊團
十五天逍遙歐洲團
\$7289
暢遊英國、瑞士、德國、荷蘭、比利時各
地名勝，豪華豪華團出發。
6月15,28日
7月6,19,20日

美加遊踪
美國西岸十天 \$5690
美加東岸十五天 \$8450
6月9,23日
7月7,14,21,24日
8月4,18日

泰星馬
超級團 十二天 \$3300
八天 \$2750
暢遊三國名城、寶頂廟及塔等勝地
多晚不同夜總會
逢星期六出發

新航假期
日本(本州)七天豪華遊
\$3190
暢遊東京、橫濱、富士山、名古屋、京都
奈良及大阪等。
逢星期五出發

美加西岸
十三天超值豪華團
\$7290
暢遊佛光、洛杉磯、舊金山、聖地牙
哥、三藩市等。
出發日期：6月7日
7月12,19,26日

夏威夷
檀香山
七天環島豪華遊
\$3950
逢星期六出發

代理世界各地
機票酒店及簽證

百樂旅運有限公司
5-444007
至 444000
香港中區德輔道中121號
周大福商業大廈9字樓
(中區消防局側)

曼谷 桂河橋
七天 \$1488 八天 \$1650 九天 \$1680
獨家直接主辦，乘華航早機出發晚機返
住宿：一晚桂河橋最新大酒店
兩晚芭堤雅假日大酒店
四晚曼谷市第一大酒店
節目：首創八天行程遊覽從容
全港最佳節目應有盡有
五次全泰最高級夜總會

台灣環島 阿里山 溪頭
九天貴賓團 \$1690 (連送)
獨家直接主辦，乘日航早機去晚機返
五大特點：
1. 全線住希爾頓、華爾茲等大酒店
2. 真正環遊全島名勝節目豐富
3. 三次高級夜總會暨各式名菜
4. 網際沿途服務九國團返港
5. 以最合理收費提供最高享受
台北分社直接主辦
逢星期日專人領隊出發：
6月9,16,23,30
7月7,14,21,28
8月5,12,19,26

馬星泰十一天超級團
馬星泰七天超級團
暢遊檳城、吉隆坡、雲頂高原、新加坡、
雙行、芭堤雅、珊瑚島等名勝，住宿一流
大酒店，專人領隊，依時出發。
6月8,22 七天 \$2790
8月13,18,20,23,27 七天 \$3390

星晨曼谷遊個個話一流
芭堤雅 桂河橋
七天貴賓團 \$1690
行經包括：遊著名佛寺，玫瑰花園，桂河橋，
大佛統，高屏鐘乳石洞，水上市場，大皇宮，
芭堤雅，珊瑚島，古城文化及郊區及湖，多晚
夜總會，兩晚芭堤雅，住夏宮及納萊大酒店。
特點：
●專家策劃，行程一流
●直接經營，穩健妥當
●團獨獨立，專人領隊
●最佳導遊，賓至如歸
日期：逢星期一、六出發
6月2,4,9,11,16,18,23,25,30日
7月2,7,9,14,16,21,23,28,30日
8月4,6,11,13,18,20,25,27日
新加坡航空公司鼎力贊助

台灣九天環島豪華團
遍遊台北、台中、彰化、高雄、台南、阿里
山、日月潭、溪頭、梨山、花蓮及石門水
庫。住宿圓山、希爾頓、阿里山賓館，專
人領隊，日機出發，持證參加，可獲優待
減收 \$100。逢星期六、日、一依時出發
\$1830

四季風旅行社 提倡旅遊大眾化
地址：中環皇后大道中64號連卡佛大廈1104-1105室 電話：5-243068-0, 249786, 249622, 256973

特廉機票 747 豪華客機
美國*加拿大*歐洲
餘額無多 訂購從速

免費
旅遊手冊
(新訂本)
郵票即寄

美加團
中華之光
十一天賭城 \$5,990
獨家直營世界最大之賭城
拉斯維加斯(RENO)，世界最大賭場
酒店美輪美奐 MGM GRAND 及
新豪華。
6月7,21日
7月12,26日
廿一天東西南北 \$11,900
7月19,26日 8月2日

歐洲團
十六天 6月28日出發
\$5,990
7,8月出發
\$6,490
歐洲環遊團
廿二天 \$8,590
每月均有團出發，歡迎查詢比較
獨家天天出發遊歐洲
酒店加機票 價格更便宜

台灣團
中華之光 阿里山 足八天
\$1,690
住宿山莊新豪華大酒店
台北花蓮高雄台北兩地
早機去晚機返 足八天
(逢星期日出發)
中華之光 阿里山、雙丁
南北環島八天 \$1,690
香港直飛高雄，由南至北
可免舟車暈浪之苦。
6月9,23日 7月7,21,28日

曼谷五星
芭堤雅古城六天遊
\$1,590
(逢星期五出發)
銀菲假期
菲律賓環遊七天豪華遊
\$1,290
飛機來回連送
6月2,9,16,21,27日
7月3,9,16,21,27日

博覽旅遊公司
5-434133至5
5-438871
德輔道中李寶禧大廈
422室

曼谷 桂河橋 七天 \$1490
芭堤雅 八天 \$1640
遊著名佛寺，水上市場，玫瑰花園，鱷魚潭，古城，國立動物園，芭堤雅，
珊瑚島，桂河橋，佛統大佛塔，金龍鐘乳仙洞，戰俘紀念墓等名勝。
兩晚芭堤雅，四次夜總會，獨家直接主辦，團獨獨立，專人領隊。
住芭堤雅假日及最市中心之第一等大酒店。逢週二、四、六出發
乘泰國航空公司 A 300 空中巴士，最早機去，傍晚機返。
6月9,12,16,23,26,30 7月3,7,10,14,17,21,24,28,31 8月4,7,11,14日

台灣 阿里山、雙丁 七天 \$1490
溪頭、芝麻城 九天 \$1690
暢遊全島：陽明山、故宮、野柳、花蓮、橫濱公路、梨山、台中、溪頭、日月潭、阿里山、高雄
雙丁公園、烏來、芝麻城等名勝。行程一流，多晚夜總會。住圓山、希爾頓及芝麻城大酒店。
兩程內陸機往返花蓮，成本全港最高，行程全港最靚，價錢全港最平。
日本航空公司鼎力贊助，早機去，晚機返。
逢週六、日、一出發。
自備台證者，送銀行現金禮券一份。

萬里天涯
★台灣環島9天豪華遊★西北美加13天精華遊
稱心如意 ★曼谷芭堤雅6天超級豪華團

巧安排
★歐洲七國23天錦繡團★夏威夷7天新航假期團★馬星泰11天豪華團★韓日7天豪華旅遊團
★菲律賓7天特級豪華貴賓團★大韓遊踪4天豪華旅遊團★日本南北九州7天豪華團
從高爾夫人生與星運同遊，兼備可靠行程精心編選，步步適意稱心
橫里開目，超值享受
星運旅行社(香港)有限公司 地址：德輔道中106號鴻德大廈301室 電話：5-434014 (國際大廈斜對面)

免費
星運名錶贈嘉賓，旅遊唔駛問問問
大贈送 名錶 人人可得，不用抽獎
\$328
名錶名廠，三種新款，任選其一，一百名，先到先得

康泰旅行社有限公司
香港旅遊協會會員 信譽保證
中環皇后大道中70號連卡佛大廈1010室 5-211411 5-229444 5-254511
大沙咀彌敦道23號鴻德大廈1103室 3-676111 3-676112 3-676503
中環辦事處星期日下午照常辦公

桂河橋 全港最平
曼谷芭堤雅七天豪華團 \$1499
暢遊：桂河橋、大佛統、戰俘紀念墓園、芭堤雅、
玫瑰花園、桂林鐘乳仙洞、古城、鱷魚潭、名
勝佛寺、文化村、皇宮、水上市場。
全程住宿一流大酒店
逢週一、六、日出發

台灣 環島 阿里山 九天 \$1850
高級豪華團 七天 \$1650
逢週一、六出發
遍遊全島：陽明山、故宮、野柳、彭亨、雙溪公園、芝麻城、花蓮
橫濱公路、阿里山、梨山、台中、溪頭、雙丁公園、日月潭、高雄
成本全港最高，雙程內陸機 台北~花蓮 高雄~台北
中華航空公司鼎力贊助 早機去 晚機返

遊菲島星晨好
菲律賓(碧瑤)夏連娜貴賓團
七天特價只收 \$1350
暢遊馬尼拉市區名勝、大湖火山湖、綠島、碧瑤、
艾蘭達、渡假勝地、碧島文化村、海上賭場、
百勝灘、多晚夜總會，多晚豪華夜總會，住宿五星豪華酒店
如馬尼拉花園大酒店、夏連娜假日大酒店等。本團直採
用豪華波音707客機，獨立成團，依時出發
出發日期：
6月13,16,19,22,25,28
7月1,4,7,10,13,16,19,22,25,28,31
8月3,6,9,12,15,18,21,24,27,30

曼谷 桂河橋 芭堤雅
七天超級團 團獨獨立
遊著名佛寺，玫瑰花園，桂河橋，
水上市場，大皇宮，芭堤雅，
珊瑚島，古城文化及郊區及湖，
多晚夜總會，兩晚芭堤雅，
住假日及納萊大酒店。
逢星期六、一、四出發
6月11,16,18,23,25,30
\$1690

台灣九天環島豪華團
遍遊台北、台中、彰化、高雄、
台南、阿里山、日月潭、溪頭、
梨山、花蓮及石門水庫。住宿
圓山、希爾頓、阿里山賓館，專
人領隊，日機出發，持證參加，
可獲優待減收 \$100。
逢星期六、日、一依時出發
\$1830

韓國四天超級豪華團
暢遊漢城名勝，民俗村，自然
農場，板門店，華克山莊，當
試入參城，住豪華大酒店
。回程機票可停台北。
逢星期六、日、一依時出發
特價 \$1790
6月16,23,30
7月7,14,21,28日

阿里山 雙丁 七天 \$1490
特選七天豪華團
暢遊日本東京、箱根、富士山、
京都、奈良、名古屋及大阪，
行程輕鬆而緊湊，節目多采
多姿，住宿一流豪華大酒店，
超值享受，專人領隊。行程包
括美加度，寶塚，日劇多晚夜
總會。
\$3190
6月15,22,29 7月6,13,20,27

日航特選
15天美加豪華團
遍遊檀香山、羅省、聖地牙哥、
拉斯維加斯、三藩市、溫哥
華，豪華豪華團出發。
特價 \$7790
出發日期：6月23日 7月12,21日
8月6,13日 9月29日

新航加州假期
美國西岸十三天豪華觀光團
遍遊檀香山，三藩市，洛杉磯，
荷里活影城，迪斯尼樂園，
聖地牙哥，溫哥華，拉斯維加
斯等。
7月12,19,26日
8月2,9,16日 9月20日
特價 \$5590-\$7290

馬星泰十一天超級團
馬星泰七天超級團
暢遊檳城、吉隆坡、雲頂高原、
新加坡、雙行、芭堤雅、珊瑚
島等名勝，住宿一流大酒店，
專人領隊，依時出發。
6月22日 \$3290
7月13,18,20,23,27日
8月1,3,8,10,15,17,22日
9月7,21日

英航假期
15天逍遙歐洲團
暢遊英國、瑞士、德國、荷蘭、
比利時各地名勝。豪華豪華團
隨團出發。
6月15日 7月6,20,27日
21天歡樂歐洲團
暢遊英國、法國、瑞士、意大
利、奧國、德國、荷蘭。
\$9180起 6月23,30 7月7,14,21,28

租賃

寫字樓招租：位於中區，交通便利，環境優美，適合各種行業。有意者請洽：(02) 2345678。

舖位招租：位於商業區，人流量大，適合零售業。有意者請洽：(02) 3456789。

住宅招租：位於郊區，環境清幽，交通便利。有意者請洽：(02) 4567890。

招夜校

本校提供多種夜校課程，包括會計、英語、電腦等。歡迎報名。地址：(02) 5678901。

干諾道西旺舖

位於干諾道西，交通便利，適合各種商業用途。有意者請洽：(02) 6789012。

旺舖招租

位於旺角，交通便利，人流量大。有意者請洽：(02) 7890123。

工廠貨倉

位於新界，交通便利，適合存放貨物。有意者請洽：(02) 8901234。

出租

住宅、商業、工業各類物業出租。有意者請洽：(02) 9012345。

西環旺舖招租

位於西環，交通便利，適合各種商業用途。有意者請洽：(02) 0123456。

新元樓

位於中區，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 1234567。

吉慶平售

位於郊區，環境清幽，交通便利。有意者請洽：(02) 2345678。

偉恒昌

位於中區，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 3456789。

造木機器出讓

位於新界，交通便利，適合存放貨物。有意者請洽：(02) 4567890。

夜冷餐廳

位於中區，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 5678901。

灣仔

位於灣仔，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 6789012。

信和中心

位於中區，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 7890123。

忠誠代客買賣

位於新界，交通便利，適合存放貨物。有意者請洽：(02) 8901234。

紅磡灣

位於紅磡，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 9012345。

大寶

位於大寶，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 0123456。

官塘地王商業

位於官塘，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 1234567。

錦綉花園

位於錦綉花園，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 2345678。

南豐新邨

位於南豐新邨，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 3456789。

太古城

位於太古城，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 4567890。

洋高樓

位於洋高樓，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 5678901。

好時大廈

位於好時大廈，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 6789012。

快慶富

位於快慶富，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 7890123。

業興

位於業興，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 8901234。

搬運

提供各種搬運服務，價格公道。有意者請洽：(02) 9012345。

吉慶祥

位於吉慶祥，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 0123456。

東聯

位於東聯，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 1234567。

永勝

位於永勝，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 2345678。

超群

位於超群，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 3456789。

立誠

位於立誠，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 4567890。

醫藥

提供各種醫藥服務，價格公道。有意者請洽：(02) 5678901。

疑難

提供各種疑難服務，價格公道。有意者請洽：(02) 6789012。

助學

提供各種助學服務，價格公道。有意者請洽：(02) 7890123。

報日僑華

位於報日僑華，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 8901234。

產確相機 騰龍鏡頭

分類廣告客戶幸運抽獎

凡刊登廣告者，均可參加抽獎。抽獎日期：七月五日。

抽獎號碼：(02) 9012345。

新廠廉租

位於新界，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 0123456。

兩商

位於兩商，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 1234567。

新元樓

位於中區，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 2345678。

吉慶平售

位於郊區，環境清幽，交通便利。有意者請洽：(02) 3456789。

偉恒昌

位於中區，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 4567890。

造木機器出讓


位於新界，交通便利，適合存放貨物。有意者請洽：(02) 5678901。

夜冷餐廳

位於中區，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 6789012。

灣仔

位於灣仔，交通便利，環境優美。有意者請洽：(02) 7890123。

BZ	羊毛汽車			汽 車 欄專賣買
BZ 172	雙座轎車			
326	四座轎車			
829	五座轎車			
BZ 1663	五座轎車			

地址：大馬路123號

<p>補精習心</p> <p>中藥調經 婦科經帶 產後諸症 小兒疳積 驚風吐乳 疳積蟲積 百病皆效</p>	<p>英小姐</p> <p>別名：英語 尖沙咀</p>	<p>英美教師</p> <p>個別英語 百病皆效 新街</p>	<p>英美人仕</p> <p>個別英語 百病皆效 新街</p>	<p>正式英美</p> <p>會話英語 百病皆效 新街</p>	<p>英人教授</p> <p>高橋低 百病皆效 新街</p>	<p>官塘鋼琴</p> <p>鋼琴教學 百病皆效 新街</p>	<p>結他唱歌</p> <p>結他教學 百病皆效 新街</p>	<p>鋼琴維也</p> <p>鋼琴教學 百病皆效 新街</p>	<p>鋼琴維也</p> <p>鋼琴教學 百病皆效 新街</p>
--	--	--	--	--	---	--	--	--	--

[illegible][illegible]

東海日文

速成學校
打字速記
電話：71-9161 傳真：71-9162
3 - 954.187
TELEX

[illegible]

英文學系 English Studies
 系主任張恩恩
 不設年費 @ 大專
 年費或雜費 \$100
 學費全免 學費止
 校內可申請
 英文學院
 Yenching College

世界語文

各國資深 教師個別教授

每小時 \$20 ~ \$40

H774490 錄音帶到 各國文件 來函 到府 附郵 均可

功玄鼎丹

諸事精能 效驗神速 十種自易見病失者 藥性奇
 靈驗 補力 療復 效驗 功速 藥性 奇 靈 驗
 諸事精能 效驗神速 十種自易見病失者 藥性奇
 靈驗 補力 療復 效驗 功速 藥性 奇 靈 驗

減肥 增高 健身

九龍新豐道24號二樓大龍三樓佐治道口

院長：陳傳芳 副院長：陳陳

會話法英文專

精教法 717 旺角道一樓

3 954 187

裁剪 C.I.F

港大中大經院教師主辦

名師主講

遊書 中法預英文

大龍大龍

暑期補習班

課程由英文 F. 5, F. 6 學生
LISTENING COMPREHENSION
COMPREHENSION & USAGE
新數 附加代數, 物理, 化學, 生物報名從速
地址: 九龍尖沙咀彌敦道 427 號 (英)
電話: (81) 1906 (日) (81) 2552 (夜)

英文補習班

課程由英文 F. 5, F. 6 學生
LISTENING COMPREHENSION
COMPREHENSION & USAGE
新數 附加代數, 物理, 化學, 生物報名從速
地址: 九龍尖沙咀彌敦道 427 號 (英)
電話: (81) 1906 (日) (81) 2552 (夜)

英文補習班

課程由英文 F. 5, F. 6 學生
LISTENING COMPREHENSION
COMPREHENSION & USAGE
新數 附加代數, 物理, 化學, 生物報名從速
地址: 九龍尖沙咀彌敦道 427 號 (英)
電話: (81) 1906 (日) (81) 2552 (夜)

[illegible]

區安樂園大廈

文記記記期文
舞班初初日
班班班班班

(七月份新班)

MC A

士博濤錦李:長院

暑期間科班

內容: 遠記、粵記、會計、打字、商業信札、C.I.F 計算及出入口

中區安樂園大廈12樓H 2223/2226或2233/2235

區安樂園大廈

文記記記期文
舞班初初日
班班班班班

(七月份新班)

MC A

士博濤錦李:長院

暑期間科班

內容: 遠記、粵記、會計、打字、商業信札、C.I.F 計算及出入口

中區安樂園大廈12樓H 2223/2226或2233/2235

名從速
額有限
月開學

各級經驗師親自授課
領他口授 每月送到學校
領他口授 每月送到學校

宇宙專科 TEL: 03-7996

英文班 國語班 會話班
西語班 日文班 英語班

朗素
成三年制
社交舞

交際舞 社交舞
社交舞 社交舞
社交舞 社交舞
社交舞 社交舞

利豐有限公司

士商士商士商
士商士商士商
士商士商士商

遺失聲明

遺失聲明 遺失聲明
遺失聲明 遺失聲明
遺失聲明 遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明 遺失聲明
遺失聲明 遺失聲明
遺失聲明 遺失聲明

大股東聲明

啟者本公司於一九八九年八月廿八日召開股東大會，通過決議，將本公司名稱由「香港國際銀行有限公司」改為「香港國際銀行有限公司」，並由「香港國際銀行有限公司」改為「香港國際銀行有限公司」，此後所有與本公司有關之文件，均應使用新名稱，特此聲明。

大股東聲明

啟者本公司於一九八九年八月廿八日召開股東大會，通過決議，將本公司名稱由「香港國際銀行有限公司」改為「香港國際銀行有限公司」，並由「香港國際銀行有限公司」改為「香港國際銀行有限公司」，此後所有與本公司有關之文件，均應使用新名稱，特此聲明。

大股東聲明

啟者本公司於一九八九年八月廿八日召開股東大會，通過決議，將本公司名稱由「香港國際銀行有限公司」改為「香港國際銀行有限公司」，並由「香港國際銀行有限公司」改為「香港國際銀行有限公司」，此後所有與本公司有關之文件，均應使用新名稱，特此聲明。

此啟

此啟

此啟

退股聲明

啟者茲因本號股東...

物待領

啟者茲因本號股東...

校舍改建大修工程

啟者茲因本號股東...

影印

啟者茲因本號股東...

日本現貨

啟者茲因本號股東...

酒家

啟者茲因本號股東...

店酒樓結束 ★大平賣★ | 打字機

內面詳列

風海針、酒樓
夜總會、花店
馬路玻璃窗、
A地地址開大
歡迎參觀、
週日沽貨不大平
擺滿各物
全75元水冷氣
新設牌檯
一切傢俱樣樣
肉食瓶汽水概
鐵鑄鋼木漆
油漆生用具
櫥櫃冰柜飯
椅杯碟衣位
在綠荷池卡座
床單枕毛巾
燭化粧用品
新裝臥室冷氣
來諸君入床

珠

82號上中環大道大

古急收朱良成啟

寶 貴 有 元 寶
 電話 H 453101
 453111